



جمهوری اسلامی افغانستان
شرطname تدارک اجنبی

{وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی }

{تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک }

آدرس مکمل اداره: وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی / اداره آسان خدمت

شماره داوطلبی: MCIT/AK/97/NCB/G-19

بودجه: AFG/340110

یاداشت: در صورت آغاز مراحل تدریکات با در نظر داشت طرح نهائی بودجه عقد قرارداد مشروط به منظوری بوجه می باشد.

تعداد بخش ها (LOTS): یک

تاریخ صدور:

اداره تدارکات ملی – شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهییه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

محتويات

بخش اول : طرز العمل های داوطلبی

- قسمت 1 درستور العمل برای داوطلبان
- قسمت 2 صفحه معلومات داوطلبی
- قسمت 3 معیار های ارزیابی و اهلیت
- قسمت 4 فورم های داوطلبی

بخش 2 : نیاز مندیها

- قسمت 5 جدول نیاز مندیها

بخش سوم : قرارداد

- قسمت 6 شرایط عمومی قرارداد
- قسمت 7 شرایط خاص قرارداد
- قسمت 8 فورم های قرارداد

اداره تدارکات ملی – شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهییه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

مقدمه

این شرطنامه معیاری توسط اداره تدارکات ملی طبق اسناد مشابه معیاری داوطلبی مورد استفاده نهاد های چند جانبه انکشافی بین المللی ترتیب گردیده و توسط ادارات تدارکاتی در تدارک اجناس و خدمات ضمنی مربوط که با استفاده از وجوده عامه^۱ تمویل می گردد در روش های تدارکات داوطلبی باز، مقید، و تدارکات از منبع واحد مورد استفاده قرار می گیرد.

این شرطنامه در روشی احکام قانون و طرز العمل تدارکات ترتیب گردیده و در صورت مغایرت میان قانون و طرز العمل تدارکات و مفاد این شرطنامه به قانون و طرز العمل استناد می گردد.

با انجاز این شرطنامه، شرطنامه معیاری تدارک اجناس منضمۀ متحدالمال شماره PPU/C016/1386 صادره واحد پالیسی تدارکات اسیق وزارت مالیه ملغی شمرده شده و قابل استفاده نمی باشد.

ادارات تدارکاتی می توانند به پیروی از حکم جزء 2 ماده چهارم قانون تدارکات، در تدارکات که توسط موسسات تمویل کننده تمویل می گردد از اسناد معیاری داوطلبی آن موسسات استفاده به عمل آورند.

نقل این شرطنامه از مراجع ذیل قابل دریافت می باشد :

ریاست عمومی اداره امور ریاست جمهوری
اداره تدارکات ملی
ریاست پالیسی تدارکات
قصر مرمرین، کابل، افغانستان

www.npa.gov.af

¹ وجوده عامه عبارت از پول یا سایر دارائی های مالی و عایدات اداره است که در ماده هشتم قانون اداره امور مالی و مصارف عامه تصریح گردیده که شامل هرگونه منابع مالی مناسب به اداره با طی مراحل بودجوى و همچنان سایر وجوده بودجوى به شمول هزینه های کمکی و اعتبارات پولی که در اختیار اداره گذاشته می شود، می باشد.

قسمت اول: دستورالعمل برای داوطلبان

الف. عمومیات	
<p>1.1 اداره این شرطنامه را به منظور تدارک اجناس و خدمات ضمنی مندرج قسمت ۵ جدول نیازمندیها صادر مینماید. نام، نمبر تشخیصیه این داوطلبی و تعداد بخش ها به شمول نام و نمبر تشخیصیه هر بخش در صفحه معلومات داوطلبی درج می باشد.</p> <p>در این شرطنامه:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1- اصطلاح "كتبي" به معنی انجام ارتباطات طور تحریری مانند فکس، ایمیل و تلکس همراه با اسناد دریافتی توسط طرف مقابل می باشد؛ 2- در صورت لزوم مفرد به عوض جمع و جمع به عوض مفرد بکار برده می شود؛ 3- "روز" به معنی روز تقویمی می باشد. <p>2.1 اداره، وجود کافی برای تمویل تدارکات به شمول تمویل مراحل پیشبرد آن را تعهد و قسمتی از وجوده مالی تعهد شده را برای تابیات موجه تحت قرارداد که این شرطنامه به منظور آن صادر گردیده است به کار می گیرد. وجود عبارت از هر نوع منابع پولی اختصاص داده شده برای ادارات از بودجه ملی، عواید ادارات و شرکت های و تصدی های دولتی، کمک ها و قرضه های که در اختیار دولت قرار گرفته اند می باشد.</p> <p>3.1 اداره، داوطلب، قراردادی فرعی مکلف است اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1-فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. 2-تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمدًا و یا سهوًا به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 3-تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. 4-اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد. 5-ایجاد اخلال و موافع: عبارت از تخریب، تزوير، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پرسوه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد. <p>3.2 اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برندۀ ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتكب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلال و موافع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.</p> <p>3.3 اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلال در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.</p> <p>3.4 اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.</p> <p>3.5 داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تقیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.</p> <p>4.1 داوطلب و شرکای وی میتوانند تابعیت هرکشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی واحد شرایط</p>	<p>ماده 1- ساحه داوطلبی</p>
<p>2.2 اداره، وجود کافی برای تمویل تدارکات به شمول تمویل مراحل پیشبرد آن را تعهد و قسمتی از وجوده مالی تعهد شده را برای تابیات موجه تحت قرارداد که این شرطنامه به منظور آن صادر گردیده است به کار می گیرد. وجود عبارت از هر نوع منابع پولی اختصاص داده شده برای ادارات از بودجه ملی، عواید ادارات و شرکت های و تصدی های دولتی، کمک ها و قرضه های که در اختیار دولت قرار گرفته اند می باشد.</p> <p>2.3 اداره، داوطلب، قراردادی فرعی مکلف است اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1-فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. 2-تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمدًا و یا سهوًا به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 3-تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. 4-اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد. 5-ایجاد اخلال و موافع: عبارت از تخریب، تزوير، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پرسوه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد. <p>3.2 اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برندۀ ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتكب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلال و موافع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.</p> <p>3.3 اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلال در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.</p> <p>3.4 اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.</p> <p>3.5 داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تقیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.</p> <p>4.1 داوطلب و شرکای وی میتوانند تابعیت هرکشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی واحد شرایط</p>	<p>ماده 2- وجود</p>
<p>3.2 اداره، وجود کافی برای تمویل تدارکات به شمول تمویل مراحل پیشبرد آن را تعهد و قسمتی از وجوده مالی تعهد شده را برای تابیات موجه تحت قرارداد که این شرطنامه به منظور آن صادر گردیده است به کار می گیرد. وجود عبارت از هر نوع منابع پولی اختصاص داده شده برای ادارات از بودجه ملی، عواید ادارات و شرکت های و تصدی های دولتی، کمک ها و قرضه های که در اختیار دولت قرار گرفته اند می باشد.</p> <p>3.3 اداره، داوطلب، قراردادی فرعی مکلف است اصول عالی اخلاقی را در مراحل داوطلبی و اجرای قرارداد را رعایت نمایند. روی این ملحوظ اصطلاحات آتی مفاهیم ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1-فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هرچیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکردهای جانب دیگر (کارمندان تدارکات) را تحت تاثیر قرار دهد. 2-تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمدًا و یا سهوًا به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفیت ها صورت گیرد. 3-تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد. 4-اجبار: عبارت از تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم می باشد. 5-ایجاد اخلال و موافع: عبارت از تخریب، تزوير، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پرسوه تدارکات و یا امور نظارتی مربوط می باشد. <p>3.2 اداره پیشنهاد اعطای قرارداد به داوطلب برندۀ ای را که مستقیماً یا از طریق نماینده مرتكب فساد، تقلب، تبانی، اجبار یا ایجاد اخلال و موافع در مراحل داوطلبی گردیده است لغو می نماید.</p> <p>3.3 اداره در صورت ارتکاب فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اخلال در مراحل تدارکات توسط کارمند اداره، موضوع را در اسرع وقت به مراجع ذیربط ارجاع می نماید.</p> <p>3.4 اداره داوطلب یا قراردادی را در صورت ارتکاب اعمال مندرج فقره (1) ماده چهل و نهم قانون تدارکات از اشتراک در مراحل تدارکات محروم می نماید.</p> <p>3.5 داوطلب، قراردادی و قراردادی فرعی مکلف است، زمینه تقیش و بررسی حسابات، یادداشت ها و سایر اسناد مربوط به تسلیمی آفر و اجرای قرارداد را توسط مفتشین موظف از جانب اداره فراهم نماید.</p> <p>4.1 داوطلب و شرکای وی میتوانند تابعیت هرکشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی واحد شرایط</p>	<p>ماده 3- فساد و تقلب</p>
<p>4.1 داوطلب و شرکای وی میتوانند تابعیت هرکشوری را با رعایت محدودیت های مندرج صفحه معلومات داوطلبی داشته باشند. در صورت که داوطلب، قراردادی و قراردادی واحد شرایط</p>	<p>ماده 4- داوطلب</p>

<p>فرعی، ساکن، تبعه و یا ثبت در یک کشور بوده و یا مطابق قوانین همان کشور فعالیت نماید، تبعه همان کشور محسوب می گردد.</p> <p>4.2 هرگاه داوطلب با شرکت یا شخص وابسته به آن که توسط اداره جهت انجام خدمات مشورتی برای تهیه طرح، مشخصات، وسایر اسناد مربوط به تدارکات مورد نظر گماشته شده در حال حاضر یا درگذشته ارتباط داشته و یا بیشتر از یک آفر را در عین مراحل تدارکاتی ارائه نموده باشد (مگراینکه آفرهای بدیل طبق ماده 13 این دستورالعمل مجاز باشد) تضاد منافع واقع می گردد. در صورت وقوع تضاد منافع، داوطلب فاقد اهلیت پنداشته می شود.</p>	
<p>4.3 اداره نمی تواند قرارداد را با داوطلب محروم شده و یا تحت پرسوه محرومیت عقد نماید. لست داوطلبان محروم شده و تحت پرسوه محرومیت از ویب سایت اداره تدارکات ملی قابل دریافت می باشد.</p>	
<p>4.4 تشیبات دولتی در صورتی واجد شرایط می باشند که تضاد منافع نداشته باشند.</p>	
<p>4.5 داوطلب مکلف است شواهد و مدارک تثبیت اهلیت خویش را به شکل که قابل قبول اداره باشد ارایه نماید. ، در غیر آن طبق هدایت فقره (3) حکم چهل و پنجم طرز العمل تدارکات اجرایت صورت می گیرد.</p>	
<p>5.1 منبع تولید اجناس و خدمات ضمنی تحت این قرارداد می تواند از هر کشور مطابق مشخصات ذکر شده در صفحه معلومات داوطلبی باشد.</p>	ماده 5 - اجناس و خدمات ضمنی واجد شرایط
<p>5.2 اصطلاح اجناس در این ماده شامل اشیا، مواد خام، ماشین آلات، تجهیزات، تولیدات، ناسیمات صنعتی و خدمات ضمنی مربوطه به شمول خدمات بیمه، نصب، آموزش و حفظ و مراقبت ابتدائی می گردد.</p>	
<p>5.3 اصطلاح منبع بارت از کشور است که اجناس در آن استخراج، کشت، تولید و پروسس شده و یا در نتیجه ساخت، پروسس و یا طی سایر مراحل صنعتی ماهیت اولیه آن تغییر نموده باشد.</p>	
ب. محتويات شرطname	
<p>6.1 این شرطname حاوی بخش های 1، 2 و 3 بوده و در برگیرنده قسمت های ذیل می باشد. تمام ضمایم صادره طبق ماده 8 این دستورالعمل نیز جزء این شرطname می باشند.</p>	ماده 6 - بخش های شرطname
<p>بخش 1: طرز العمل های داوطلبی</p> <p>قسمت 1 : دستورالعمل برای داوطلبان</p> <p>قسمت 2 : صفحه معلومات داوطلبی</p> <p>قسمت 3 : معیارهای ارزیابی و اهلیت</p> <p>قسمت 4 : فورمهای داوطلبی</p> <p>بخش 2: نیازمندیها</p> <p>قسمت 5 : جدول نیازمندیها</p> <p>بخش 3: قرارداد</p> <p>قسمت 6 : شرایط عمومی قرارداد</p> <p>قسمت 7 : شرایط خاص قرارداد</p> <p>قسمت 8 : فورمهای قرارداد</p>	

<p>6.2 اعلان تدارکات بخش از شرطname نمی باشد.</p> <p>6.3 در صورتیکه شرطname و ضمایم آن مستقیماً از اداره و یا نماینده وی طوری که در صفحه معلومات داوطلبی ذکر شده، اخذ نگردیده باشد، مسئولیت هر نوع کمی و کاستی در شرطname و ضمایم آن بدوش اداره نمی باشد.</p> <p>6.4 داوطلب باید تمام دستورالعمل ها، فورمه ها، شرایط و مشخصات مندرج شرطname را بررسی نماید. عدم ارائه معلومات یا اسناد درخواست شده مندرج شرطname منتج به رد آفر شده میتواند.</p>	ماده 7 - توضیح شرطname
<p>7.1 داوطلب می تواند در مورد این شرطname معلومات بیشتر را از اداره بصورت کتبی با تماس به آدرس مندرج صفحه معلومات داوطلبی مطالبه نماید، مشروط بر اینکه مطالبه متنکره حداقل (7) روز در داوطلبی باز و (4) روز در داوطلبی مقدم قبل از ختم میعاد تسليمی آفرها به اداره مواصلت نموده باشد. اداره در خلال مدت (3) روز توضیح کتبی را به داوطلب ارسال می نماید. نقل این توضیح به تمام داوطلبانیکه شرطname را دریافت نموده اند بدون تکرر منبع درخواست دهنده ارسال میگردد.</p> <p>7.2 هرگاه اداره بالا ذکر توضیح مطالبه شده، تعديل شرطname را لازم بداند، با رعایت حکم سی ام طرزالعمل تدارکات و بند 2 ماده 24 این دستورالعمل اجرآت می نماید.</p>	
<p>7.3 به منظور توضیح و جواب به سوالات پیرامون مندرجات شرطname، اداره میتواند، از داوطلب برای اشتراک در جلسه قبل از داوطلبی در محل، تاریخ و وقت مندرج در صفحه معلومات داوطلبی دعوت نماید.</p>	
<p>7.4 از داوطلب تقاضا می شود تا در صورتیکه سوال داشته باشد، آنرا بصورت تحریری حداقل (3) روز قبل از تاریخ برگزاری جلسه قبل از داوطلبی به اداره تسليم نماید.</p>	
<p>7.5 گزارش جلسه قبل از داوطلبی، به شمول سوالات و جوابات ارایه شده در جلسه و جوابات تهیه شده بعد از جلسه در مدت حد اکثر (5) روز به تمام داوطلبانیکه شرطname را اخذ نموده اند، ارسال میگردد.</p>	
<p>7.6 عدم حضور داوطلب در جلسه قبل از داوطلبی، اهلیت وی را متاثر نمی سازد.</p>	
<p>8.1 اداره میتواند، حداقل (3) روز قبل از تسليمی آفرها با صدور ضمیمه شرطname را تعديل نماید.</p>	ماده 8 - تعديل شرطname ها
<p>8.2 ضمایم صادره جزء شرطname محسوب گردیده و بصورت کتبی به داوطلبانیکه شرطname را دریافت نموده اند ارسال میگردد.</p>	
<p>8.3 اداره می تواند به منظور در اختیار قراردادن وقت کافی برای داوطلبان جهت تهیه آفر، طی یک ضمیمه میعاد تسليمی آفرها در مطابقت با بند 2 ماده 24 این دستورالعمل تمدید نماید.</p>	
ج. تهیه آفرها	
<p>9.1 تمام مصارف تهیه و تسليمی آفرها بر عهده خود داوطلب بوده و اداره بدون در نظر داشت نتیجه مراحل تدارکاتی هیچگونه مسئولیتی در قبال همچون مصارف ندارد.</p>	ماده 9 - مصارف داوطلبی
<p>10.1 آفر، اسناد و مراسلات مربوط به آن به زبان که در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده</p>	ماده 10 - زبان آفر

ترتیب میگردد. اسناد حمایوی و سایر اسناد که بخش از آفر می باشد و به زبان های دیگر ارایه میگردد، اداره می تواند در صورت لزوم ترجمه تصدیق شده اسناد ارائه شده را مطالبه نماید. جهت توضیح آفر، به ترجمه ارایه شده استناد می گردد.	
<p>ماده 11- اسناد شامل آفر</p> <p>11.1 اسناد ذیل شامل آفر می باشد :</p> <p>1- فورمه تسلیمی آفر، فور معلومات اهلیت داوطلبان و جدول های قیمت در مطابقت با مواد 12، 14 و 15 این دستورالعمل؛</p> <p>2- تضمین آفر و یا اظهارنامه تضمین آفر در صورت لزوم در مطابقت با ماده 21 این دستور العمل؛</p> <p>3- صلاحیت نامه معتر کتبی در مطابقت با ماده 22 این دستورالعمل؛</p> <p>4- اسناد واجد شرایط بودن داوطلب در مطابقت با ماده 16 این دستورالعمل؛</p> <p>5- اسناد و مدارک تثبیت منشا واجد شرایط اجناس و خدمات ضمنی آن در مطابقت با ماده 17 این دستورالعمل؛</p> <p>6- اسناد و مدارک تثبیت مطابقت اجناس و خدمات ضمنی آن با شرط‌نامه طبق مواد 18 و 30 این دستورالعمل؛</p> <p>7- اسناد و مدارک تثبیت اهلیت داوطلب جهت اجرای قرارداد طبق ماده 19 این دستورالعمل در صورتی قبولی آفر؛</p> <p>8- سایر اسناد مطالبه شده در صفحه معلومات داوطلبی .</p>	
<p>ماده 12 - فورمه تسلیمی آفر و جدول های قیمت</p> <p>12.1 فورمه تسلیمی آفر شامل در قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) بدون کدام تغییر خانه پری گردیده و توسط شخص با صلاحیت داوطلب امضا و مهر گردد، در غیر آفر وی رد میگردد.</p>	
<p>ماده 12.2 داوطلب باید جدول های قیمت برای اجناس و خدمات ضمنی آن را به صورت مناسب طبق اصل آن با استفاده از فورمه های موجود در قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) ترتیب و بعد از مهر و امضا شخص با صلاحیت (رئیس، معاون یا نماینده با صلاحیت) تسلیم نماید.</p>	
<p>ماده 13- آفرهای بدیل</p> <p>13.1 آفرهای بدیل صرف در صورتی قابل قبول خواهد بود که در صفحه معلومات داوطلبی از قبولی آن تذکر رفته باشد.</p>	
<p>ماده 14- قیم آفر و تخفیفات</p> <p>14.1 قیمت ها و تخفیفات ارایه شده توسط داوطلب در فورمه تسلیمی آفر و در جدول های قیمت باید در مطابقت با شرایط ذیل باشد.</p>	
<p>14.2 قیمت ها برای تمام بخش ها و اقلام در جدول های قیمت به صورت جداگانه ارایه گردد.</p>	
<p>14.3 قیمت که در فورمه تسلیمی آفر ارایه میگردد بعد از اجرای تخفیفات پیشکش شده، قیمت مجموعی آفر می باشد.</p>	
<p>14.4 داوطلب مکلف است هرگونه تخفیف بدون قید و شرط و روش اجرای آنرا در فورم تسلیمی آفر (فورم شماره 3) خویش و جدول قیمت پیشنهاد نماید. در غیر آن پیشنهاد تخفیف قابل قبول نخواهد بود.</p>	
<p>14.5 اصطلاحات شرایط تجارت بین المللی و سایر اصطلاحات مشابه تابع احکام مندرج در ویرایش جدید شرایط بین المللی تجارت (Incoterms) منتشره اطاق بین المللی تجارت پاریس، طوریکه در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته است، می باشد.</p>	

<p>14.6 قیمت های ارایه شده توسط داوطلب در جریان اجرای قرارداد، قابل تغییر نمی باشد. مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طوری دیگر تذکر رفته باشد. آفر با قیمت قابل تغییر غیر جوابگو دانسته شده و مطابق ماده 30 این دستورالعمل رد میگردد. درصورتیکه مطابق صفحه معلومات داوطلبی تعديل قیم در جریان اجرای قرارداد مجاز باشد، آفر ارایه شده با قیمت ثابت رد نگردیده بلکه تعديل قیم صفر در نظر گرفته می شود.</p>	
<p>14.7 اداره می تواند تدارکات را به بخش ها در روشنی احکام ماده پانزدهم قانون تدارکات تقسیم نماید. قیمت ها برای تمام بخش ها و صد فیصد اقلام هر بخش ارایه میگردد. در صورت عدم ارائه قیمت برای تمام اقلام شامل هر بخش جز 2 فقره (1) حکم و چهل و هشت طرز العمل تدارکات قابل تطبیق میباشد. داوطلب می تواند در صورتیکه آفر های تمام بخش ها در عین زمان باز گشائی شوند، تحفیف مشروط برای عقد قرارداد بیشتر از یک بخش را پیشنهاد نمایند.</p>	
<p>15.1 داوطلب باید قیمت آفر را به واحد پولی افغانی ارایه نماید، مگر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی طوری دیگر تذکر رفته باشد.</p>	<p>ماده 15 - اسعار آفر</p>
<p>16.1 به منظور ثبت واجد شرایط بودن درمطابقت با ماده 4 این دستورالعمل، داوطلب باید فورمه تسلیمی آفر مندرج قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) را خانه پری نماید. درصورت عدم ارایه و یا ارایه آن به صورت ناقص واجد شرایط پنداشته نمیشود.</p>	<p>ماده 16 - اسناد ثبتیت اهلیت داوطلب</p>
<p>17.1 به منظور ثبت واجد شرایط بودن اجناس و خدمات ضمنی آن، داوطلب باید اظهار نامه کشور منشأ تولید که شامل جدول های قیمت شامل قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) می باشد، را درمطابقت با ماده 5 این دستورالعمل خانه پری نماید.</p>	<p>ماده 17 - اسناد ثبوت واجد شرایط بودن اجناس و خدمات ضمنی</p>
<p>18.1 به منظور ثبت مطابقت اجناس و خدمات ضمنی آن با مشخصات مندرج شرطنامه و معیار های مربوط آن، داوطلب باید ضم آفر خویش مدارک مستند را مبنی بر تطابق اجناس با مشخصات تخنیکی و معیارات مندرج قسمت 5 (جدول نیازمندی ها) ارایه نمایند.</p>	<p>ماده 18 - اسناد ثبتیت تطابق اجناس و خدمات ضمنی آن</p>
<p>18.2 مدارک ثبت مطابقت اجناس و خدمات ضمنی آن با شرطنامه میتواند نوشته جات، نقشه جات و اعداد و ارقام بوده و شامل توضیح مفصل و قلم وار مشخصات تخنیکی هر قلم و مشخصات تخمینی آن و نشان دهنده جوابگو بودن اجناس و خدمات ضمنی آن در مطابقت با مشخصات و معیارات شرطنامه باشد. در صورت لزوم داوطلب می تواند توضیح انحرافات و استثنای از معیارات جدول نیازمندیها را نیز شامل نماید.</p>	
<p>18.3 داوطلب باید لست مکمل شامل منابع و قیم فعلی پر زه جات اضافی، ابزار خاص و سایر ملزمات برای کارآیی مناسب و مداوم اجناس در جریان مدت مشخص در صفحه معلومات داوطلبی را تهیه نماید.</p>	
<p>18.4 معیار های تعیین شده برای شیوه تولید/ساخت، پروسس مواد و علایم تجاری و کتلک ها توسط اداره که در جدول نیازمندیها درج گردیده، صرف بمنظور شرح نیازمندی بوده و ارایه سایر اجناس مطابق معیارات مندرج را محدود نمی سازد. داوطلب می تواند اجناس مطابق با سایر معیار های کیفی، علایم تجاری و شماره های کتلک را در صورتی که جوابگوی نیازمندی اداره بوده و معادل یا بالاتر از مشخصات مندرج جدول نیازمندیها باشد را ارایه نماید.</p>	
<p>19.1 مدارک ثبت اهلیت داوطلب جهت اجرای قرارداد درصورت قبولی آفر برای اداره با در نظر</p>	<p>ماده 19 - اسناد ثبوت اهلیت</p>

<p>داشت حالات ذیل قابل قبول می باشد .</p> <p>1- در صورت که عدم ساخت و تولید اجناس توسط داوطلب در فرم معلومات داوطلبی تذکر رفته باشد، داوطلب اجازه نامه تولید کننده را در فرم شامل قسمت ۴ (فورم های داوطلبی) که نشان دهنده اجازه تولید کننده به داوطلب جهت عرضه اجناس مربوط در جمهوری اسلامی افغانستان باشد را ارایه نماید؛</p> <p>2- در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی، داوطلب که در جمهوری اسلامی افغانستان فعالیت تجاری نداشته و عقد قرارداد با وی صورت میگیرد، باید نماینده توامند و مجهز را به منظور حفظ و مراقبت، ترمیم و انجام مکلفیت های عرضه پر زه جات طوری که در شرایط قرارداد تذکر رفته، به اداره معرفی نماید؛</p> <p>3- داوطلب باید هریک از شرایط اهلیت مندرج قسمت ۳ (معیارهای ارزیابی و اهلیت) را برآورده نماید .</p> <p>19.2 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (JV) دو یا بیشتر شرکت باشد، داوطلب مشترک مکلف به رعایت موارد زیر می باشد :</p> <ul style="list-style-type: none"> 1 - آفر شامل معلومات اهلیت برای هر یک از شرکای مشترک باشد؛ 2 - آفر بمنظور الزامیت قانونی آن توسط تمام شرکا مهر و امضای شده باشد؛ 3 - تمامی شرکا بصورت مشترک مسؤول تطبیق قرارداد مطابق شرایط آن می باشند؛ 4 - یکی از شرکا منحیث شریک اصلی معرفی گردیده و مسؤول قبول مسؤولیت ها و پذیرش رهنمود ها به نماینده از سایر شرکا می باشد؛ 5 - اجرای قرارداد بشمول پرداخت با شریک اصلی صورت میگیرد؛ 6 - نقل موافقنامه شرکت مشترک که توسط شرکا امضا گردیده است . <p>19.3 برای مطابقت با حداقل معیارات اهلیت داوطلبان، هر شریک باید حداقل (25) فیصد و شریک اصلی حداقل (40) فیصد معیارهای اهلیت را تکمیل نماید. ارقام اهلیت هر شریک شرکت مشترک باهم جمع می گردد و مجموع ارقام اهلیت شرکا حداقل (100) فیصد معیار اهلیت را تکمیل نماید. عدم تکمیل شرط بالا منجر به رد آفر شرکت مشترک می گردد. تجربه و منابع قراردادی فرعی در تکمیل معیارها توسط داوطلب در نظر گرفته نمی شود .</p>	داوطلب
<p>19.4 اداره میعاد اعتبار آفرها را در صفحه معلومات داوطلبی درج می نماید. این مدت در داوطلبی های ملی نمی تواند کمتر از (90) روز بعد از ختم میعاد تسلیمی آفرها باشد. آفرهای با مدت اعتبار کمتر از میعاد مندرج این شرطنامه، غیر جوابگو پنداشته شده، رد میگردد. در داوطلبی بین المللی میعاد اعتبار آفر کمتر از 120 روز بوده نمی تواند .</p> <p>19.5 اداره می تواند تمدید میعاد اعتبار آفر را قبل از ختم آن از داوطلب طور کتبی مطالبه نماید. در صورت تمدید میعاد اعتبار آفر، میعاد اعتبار تضمین آفر نیز برای مدت مشابه تمدید میگردد. داوطلب نمی تواند در آفر تمدید شده خویش تغییرات وارد نماید. در صورت رد درخواست تمدید میعاد اعتبار آفر از جانب داوطلب، تضمین آفر وی مسترد می گردد .</p>	ماده 20 - میعاد اعتبار آفرها
<p>19.6 داوطلب مکلف است، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر را منحیث جزء آفر خود تهیه نماید . آفر بدون تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر غیر جوابگو پنداشته شده، رد میگردد .</p> <p>19.7 مقدار تضمین آفر در صفحه معلومات داوطلبی مشخص گردیده و می تواند به واحد پول افغانی و</p>	ماده 21 - تضمین آفر

یا سایر اسعار قابل تبدیل ارایه گردد. تضمین آفر می تواند:

1- به شکل ضمانت بانکی و پول نقد ارایه گردد.

2- داوطلب می تواند تضمین آفر را از یک نهاد معنی‌مالی هر کشور واجد شرایط تئیه نماید. هر گاه نهاد صادر کننده تضمین آفر خارج از جمهوری اسلامی افغانستان موقعیت داشته باشد، باید نهاد مالی مشابه در داخل جمهوری اسلامی افغانستان اجرای تضمین آفر را ضمانت نماید.

3- تضمین آفر باید کاملاً در مطابقت با یکی از فرم‌های تضمین آفر مندرج قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) و یا فرم‌های دیگری که قبل از تسليمی آفر توسط اداره منظور گردیده باشد، ترتیب گردد.

4- در صورت تطبیق هدایت بند 5 ماده 21 این دستورالعمل، با درخواست کتبی اداره به اسرع وقت قابل پرداخت باشد.

5- نسخه اصلی آن تسليم داده شود. کاپی‌ها قابل قبول نخواهد بود.

6- میعاد اعتبار تضمین آفر در مطابقت با بند 2 ماده 20 این دستورالعمل، حداقل (28) روز بیشتر از میعاد اعتبار آفر و یا میعاد تمدید شده آن باشد.

21.3 در صورت که تضمین آفر یا اظهارنامه تضمین آفر در مطابقت با بند (1) ماده 21 این دستورالعمل مطالبه گردیده باشد، تمام آفر های که توأم با تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر مطابق بند فوق الذکر نباشد، غیر جوابگو پنداشته شده رد می گرند.

21.4 تضمین آفر داوطلبان غیر موفق بعد از عقد قرارداد با داوطلب برنده طبق ماده 44 این دستورالعمل به آنان مسترد میگردد.

21.5 در حالات ذیل اظهارنامه تضمین آفر اجرا و یا تضمین آفر مسترد نمی گردد:

1- در صورت تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسليمی آن؛

2- در صورت انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباهات حسابی در جدول قیمت های ارایه شده در آفر؛

3- اجتناب داوطلب برنده از عقد قرارداد مطابق مندرجات شرطname؛

4- فراهم نکردن تضمین اجراء قرارداد مطابق مندرجات شرطname توسط داوطلب برنده؛

5- در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخطی در این داوطلبی.

21.6 در صورت که داوطلب شرکت مشترک (JV) باشد، تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر باید بنام داوطلب مشترک باشد. در صورت که داوطلب مشترک قانوناً ایجاد نگردیده باشد، تضمین آفر بنام تمامی شرکای شامل موافقت نامه ایجاد داوطلب مشترک شامل قسمت 4 (فورمه های داوطلبی) ترتیب گردد.

21.7 هر گاه طبق صفحه معلومات داوطلبی تضمین آفر لازم نباشد، و

1- داوطلب از آفر خویش در جریان میعاد اعتبار آفر انصراف نماید. حالت مندرج بند 2 ماده 20 این دستورالعمل از این امر مستثنی است؛

2- در صورتیکه داوطلب برنده، طبق ماده 43 این دستورالعمل حاضر به امضای قرارداد نشود؛ یا تضمین اجراء را در مطابقت با ماده 44 این دستورالعمل تئیه نموده نتواند.

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجنبس

تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>حکومت میتواند داوطلب مذکور را برای مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی، غیر واحد شرایط برای عقد قرارداد با همان اداره اعلام نماید. مشروط بر اینکه در صفحه معلومات داوطلبی از آن تکر رفته باشد.</p>	
<p>22.1 داوطلب مکلف است، یک نقل اصلی تمام اسناد شامل آفر را مطابق ماده 11 این دستورالعمل ترتیب و با علامه کلمه "اصل" علامه گذاری نماید. بر علاوه کاپی های آفر با کلمه "کاپی" علامه گذاری شده و به تعداد مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسلیم گردد. درصورت موجودیت تقاضت میان اصل و کاپی، اصل آن قابل اعتبار خواهد بود.</p>	ماده 22 - امضاء آفر
<p>22.2 اصل و کاپی های آفر باید تایپ گردد و یا با رنگ پاک ناشدنی نوشته شده و توسط نماینده قانونی داوطلب امضاء گردد.</p>	
<p>22.3 هرگونه وسط نویسی، تراش، یا دوباره نویسی صرف در صورتی قبل از اعتبار میباشد که توسط شخصیکه آفر را امضا نموده نماینده با صلاحیت داوطلب امضا شده باشد.</p>	
۷. تسلیمی و گشایش آفرها	
<p>23.1 داوطلب می تواند آفر خویش را شخصاً یا توسط پست ارسال نماید. ارسال الکترونیکی آفر ها در صورت تذکر آن در صفحه معلومات داوطلبی، امکان پذیر می باشد.</p> <p>1- داوطلبانیکه آفر های خود را شخصا یا پست تسلیم مینمایند، باید اصل و هر کاپی آن را به شمول آفر های بدیل، در صورتیکه طبق ماده 13 این دستورالعمل اجازه داده شده باشد، در پاکت های جداگانه سربسته گذاشته و بالای آنها کلمه "اصل" و "کاپی" بنویسند. پاکت ها حاوی اصل و کاپی های آفر در داخل یک پاکت گذاشته شوند. متنبّقی اجر آت در روشنی بند های 2 و 3 این ماده صورت میگیرد.</p> <p>2- آفر های الکترونیکی طبق طرز ارسال مندرج صفحه معلومات داوطلبی ارسال میگرند.</p>	ماده 23 - تسلیمی، مهر و علامت گذاری آفر
<p>23.2 پاکت های آفر باید به طور ذیل ترتیب گردیده باشد:</p> <p>1- نام و آدرس داوطلب در آن درج باشد؛</p> <p>2- عنوانی اداره تدارکاتی در مطابقت با بند 1 ماده 24 باشد؛</p> <p>3- حاوی نام، نمبر تشخیصیه و سایر معلومات داوطلبی مندرج بند 1 ماده 1 و هر نوع توضیحات اضافی مندرج صفحه معلومات داوطلبی باشد.</p> <p>4- حاوی هشدار مبنی بر عدم بازگشایی آن قبل از تاریخ آفر گشایی در مطابقت با بند 1 ماده 27 باشد.</p>	
<p>23.3 در صورت عدم مهر و علامت گذاری لازم آفر، اداره مسئول تعویض / مفقود شدن محتویات و بازگشایی قبل از وقت آن نخواهد بود.</p>	
<p>24.1 آفر ها باید قبل از ختم میعاد مندرج صفحه معلومات داوطلبی تسلیم گرند.</p>	ماده 24 - میعاد تسلیمی آفرها
<p>24.2 اداره می تواند در صورت لزوم، با تغییل شرطنامه طبق ماده 8، میعاد تسلیمی آفر ها را تمدید نماید. در این صورت تمامی حقوق و مکافیت های اداره و داوطلب در طول میعاد تسلیمی</p>	

تمدید شده ادامه می یابد.	
25.1 آفر های ناوقت رسیده بدون باز شدن مسترد میگردد.	ماده 25- آفر های نا وقت رسیده
26.1 داوطلب می تواند، قبل از ختم ميعاد تسليمی آفر ها، با ارسال اطلاعیه کتبی که توسط نماینده با صلاحیت داوطلب امضاء شده باشد و کاپی صلاحیت نامه مربوط موجود باشد، آفر خوبش را تعویض، تعديل و یا از آن انصراف نماید. اطلاعیه کتبی توام با آفر های تعویض، انصراف یا تعديل شده بوده و این اطلاعیه باید: 1- در مطابقت با مواد 22 و 23 این دستورالعمل ارسال گردیده، بر علاوه پاکت های مربوط نیز با کلمات "انصراف"، "تعویض" یا "تعديل" نشانی شده باشد. 2- قبل از ختم ميعاد تسليمی آفر ها توسط اداره دریافت شده باشد.	ماده 26- انصراف، تعویض و تعديل آفر ها
26.2 در صورت انصراف از آفر توسط داوطلب، آفر وی بدون باز شدن دو باره مسترد میگردد.	
26.3 هرگونه انصراف، تعویض و تعديل آفر ها در فاصله زمانی میان ضرب الجل تسليمی آفر ها و ختم ميعاد اعتبار آفر طوری که در فورمه تسليمی آفر تذکر رفته بشمول ميعاد تمدید شده اعتبار آفر صورت گرفته نمی تواند.	
27.1 اداره آفر های دریافت شده را در محضر عام در محل، تاریخ و زمان که در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته، باز می نماید. در صورت ارسال آفر ها بصورت الکترونیکی، روش خاص آفر گشایی مربوط در صفحه معلومات داوطلبی درج گردد.	ماده 27- آفر گشایی
27.2 در مجلس آفر گشایی، رییس هیئت آفر گشایی ابتدا آفر هایی را که با کلمه "انصراف" نشانی شده و قبل از ختم ميعاد تسليمی آفر ها اطلاعیه انصراف خوبش را تسليم نموده اند، را اعلام و بدون باز شدن مسترد می نماید. هر گاه پاکت آفر نشانی شده با کلمه "انصراف" توام با صلاحیت نامه ارائه شده نباشد، باز میگردد. انصراف از آفر ها صرف در صورت موجودیت اطلاعیه انصراف که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. متعاقباً، تمام آفر های که با کلمه "تعویض" نشانی شده باز خواهد شد. هر گاه آفر پاکت آفر نشانی شده با کلمه "تعویض" توام با صلاحیت نامه نباشد، باز میگردد. تعویض آفر ها صرف در صورتی موجودیت اطلاعیه تعویض آفر که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه مربوط در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. بعداً آفر های که با کلمه "تعديل" نشانی شده، باز و محتویات آن به تفصیل خوانده می شود. تعديل آفر ها صرف در صورتی موجودیت اطلاعیه تعديل آفر که توام با صلاحیت نامه معتبر باشد، مجاز است. صلاحیت نامه در جلسه آفر گشایی قرائت میگردد. آفر های باز شده شامل مرحله ارزیابی آفر ها میگردد.	
27.3 هیئت آفر گشایی آفر ها را باز نموده، نام داوطلب، قیم آفر بشمول هرگونه تخفیف و آفر های بدیل، موجودیت تضمین آفر یا اظهار نامه تضمین آفر و سایر جزئیات را که اداره مناسب بداند قرائت می نماید. آفر های بدیل و تخفیفات صرف در صورت که در جلسه داوطلبی قرائت گردیده باشند در ارزیابی مد نظر گرفته خواهد شد. آفر مسترد نمی گردد، مگر اینکه مطابق بند 1 ماده 25 نا وقت رسیده باشد.	
27.4 هیئت آفر گشایی، فورم های معیاری آفر گشایی صادره اداره تدارکات ملی را در جلسه مذکور خانه پری، امضاء و بنظور مصوّنیت و عدم تغییر در مندرجات آنها با دقت چسب شفاف (اسکاشتیپ) می نماید.	

هـ. ارزیابی و مقایسه آفرها	
ماده 28- محرومیت	28.1 معلومات مربوط به ارزیابی ابتدایی، ارزیابی مالی و مقایسه، ارزیابی تختنیکی و ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و پیشنهاد اعطاء قرارداد الی زمان نشر اطلاعیه تصمیم اعطاء قرار داد محرم بوده، باید افشاء گردد.
ماده 29- ارزیابی ابتدایی	28.2 هر نوع تلاش توسط داوطلب بمنظور اعمال نفوذ در مراحل ارزیابی ابتدایی، ارزیابی مالی و مقایسه، ارزیابی تختنیکی و ارزیابی بعدی اهلیت داوطلبان و تصمیم اعطای قرار داد منجر به رد آفر وی میگردد.
ماده 29- توضیح آفرها	28.3 علی الرغم بند 2 ماده 28، از زمان آفر گشایی الی عقد قرارداد، درصورتیکه داوطلب تقاضای تماس با اداره را درهر مورد مربوط به مراحل داوطلبی داشته باشد، باید به صورت کتبی آن را انجام دهد.
ماده 30- جوابگویی آفرها	29.1 اداره ارزیابی ابتدایی را جهت تشخیص مکمل بودن آفرها با در نظر داشت موارد ذیل راه اندازی می نماید: 1- آفر به شکل درست آن مطابق شرطنامه مربوط تسلیم داده شده است؛ 2- تضمین آفر به شکل و مبلغ درست تحويل گردیده و برای مدت مندرج صفحه معلومات داوطلبی قابل اعتبار است؛ 3- آفر بدون انحرافات عمدی یا مغایرت با شرایط شرطنامه تحويل گردیده است؛ 4- آفر به صورت درست مهر و امضاء گردیده است؛ 5- آفر برای حد اقل مدت لازم اعتبار دارد؛ آفر با سایر شرایط کلیدی شرطنامه منطبق می باشد.
ماده 31- جوابگویی آفرها	29.2 در صورت عدم رعایت بند 1 ماده 29 فوق آفر رد میگردد.
ماده 31- جوابگویی آفرها	30.1 اداره می تواند در مورد آفر از داوطلب طور کتبی توضیح مطالبه نماید. توضیح داوطلب نیز بشکل کتبی مطابق مندرج در خواست، صورت گرفته و نمیتواند در محتوا، ماهیت، و قیمت آفر تغییر وارد نماید، مگر اینکه تصحیح اشتباہات محاسبوی را قبول نماید. هر نوع توضیح ارایه شده بدون در خواست اداره، قابل قبول نمی باشد.
ماده 31- جوابگویی آفرها	31.1 اداره آفر جوابگو را بر اساس محتویات آفر تشخیص میدهد.
ماده 31- جوابگویی آفرها	31.2 آفر جوابگو آفریست که بدون انحراف، استثناء و از قلم افتادگی عمدی مطابق با معیارات، شرایط و مشخصات شرطنامه باشد. انحراف، استثناء و از قلم افتادگی زمانی عمدی پنداشته می شود که: 1- تاثیر قابل ملاحظه بالای حدود، کیفیت یا کارایی اجناس و خدمات تحت قرارداد داشته باشد؛ 2- ناسازگاری با اسناد داوطلبی داشته که حقوق اداره یا مکلفیت های داوطلب تحت این قرارداد را بر خلاف شرطنامه محدود نماید؛ 3- در صورت تصحیح، باعث کاهش موقعیت رقبه سایر داوطلبان گردد.
ماده 31- جوابگویی آفرها	31.3 آفر که در مطابقت به مندرجات شرطنامه جوابگو نباشد رد گردیده و بعداً با اصلاح انحرافات،

<p>استثنات یا قلم افتادگی جوابگو نمیگردد.</p> <p>32.1 در صورت جوابگو بودن آفر، اداره عدم انطباق یا از قلم افتادگی در آفر را که عده نباشد، مد نظر نمیگیرد.</p> <p>32.2 در صورت که آفر جوابگو باشد، اداره میتواند از داوطلب در میعاد زمانی مناسب معلومات ضروری یا سندی را به منظور تصحیح عدم انطباق یا از قلم افتادگی غیر عده مطالبه نماید. تصحیح از قلم افتادگی ها به هیچ صورت مرتبط به قیمت آفر بوده نمیتواند. در صورت عدم ارایه معلومات توسط داوطلب، آفر رد شده میتواند.</p> <p>32.3 تصحیح اشتباهات حسابی آفر جوابگو توسط اداره به شکل ذیل صورت میگیرد:</p> <p>1-در صورت عدم توافق قیمت فی واحد با قیمت مجموعی، قیمت فی واحد مد نظر گرفته شده، قیمت مجموعی تصحیح میگردد. مگراینکه ازنظر اداره به صورت واضح کدام علامه اعشاری درقیمت فی واحد بیجا تحریر گردیده باشد، که در اینصورت قیمت مجموعی مد نظر گرفته شده و قیمت فی واحد اصلاح میگردد؛</p> <p>2-درصورت موجودیت اشتباه در مجموع یا حاصل جمع یا تقریق ارقام، ارقام قابل اعتبار بوده و حاصل جمع یا حاصل تقریق باید اصلاح گردد؛</p> <p>3-هرگاه تفاوتی میان مبلغ به حروف و ارقام وجود داشته باشد، مبلغ به حروف مدار اعتبر خواهد بود، مگر اینکه مبلغ ذکر شده به حروف مربوط به اشتباه حسابی باشد، که درینصورت مبلغ به ارقام با درنظر داشت مندرجات اجزای (1) و (2) فوق مدار اعتبار خواهد بود.</p> <p>32.4 هرگاه داوطلب تصحیح اشتباهات محاسبوی آفر خویش را قبول نکند، آفر وی رد و تضمین آفر وی غیر قابل استرداد دانسته شده یا اظهارنامه تضمین آفر مطابق جزء (2) بند 1 ماده 21 اجرا میگردد.</p>	<p>ماده 32 - عدم انطباق، اشتباهات، و از قلم افتادگی</p>
<p>34.1 اداره آفر ها را به منظور اطمینان از قبولی بدون انحراف و استثنای آن با تمام معیارات و شرایط مشخص در شرایط عمومی و خاص قرارداد توسط داوطلب بررسی مینماید.</p> <p>34.2 اداره مطابق ماده 18 این دستورالعمل، جهت اطمینان از مطابقت بدون تغییر یا انحرافات با تمام شرایط مندرج قسمت 5 (جلول نیازمندیها) شرطنامه، جنبه های تخفیکی آفر را بررسی مینماید.</p>	<p>ماده 34 ارزیابی تخفیکی</p>
<p>35.1 به منظور ارزیابی مالی و مقایسه آفرها، اداره باید تمام قیمت های نکرشده به اسعار مختلف درآفر را به واحد پولی مشخص در صفحه معلومات داوطلبی به نرخ فروش اسعار در روز مندرج صفحه معلومات داوطلبی، تبدیل مینماید.</p> <p>36.1 ترجیح داخلی در روشنی حکم چهارم طرز العمل تدارکات تطبیق میگردد.</p> <p>37.1 آفر ها صرف به اساس، عوامل، روش ها، مشخصات، شرایط و معیار های مندرج این ماده ارزیابی میگرند.</p> <p>37.2 اداره موارد ذیل را در جریان ارزیابی آفر ها مد نظر میگیرد:</p> <p>1-انجام ارزیابی برای اقلام یا بخش ها، طوریکه در صفحه معلومات داوطلبی تذکر رفته و قیمت آفر که در مطابقت با ماده 14 ارایه گردیده؛</p> <p>2-تعديل قیمت بالا اثر اصلاح اشتباهات حسابی در مطابقت با بند 3 ماده 31؛</p> <p>3-تعديل قیمت در نتیجه محاسبه تخفیفات در مطابقت با بند 4 ماده 14؛</p>	<p>ماده 34 ارزیابی تخفیکی</p> <p>ماده 35 تبدیل به اسعار واحد</p> <p>ماده 36 ترجیح داخلی</p> <p>ماده 37 ارزیابی مالی</p>

<p>4- تعدیل قیمت ناشی از تطبیق معیار های ارزیابی، مندرج صفحه معلومات داوطلبی</p> <p>5- تعدیل در اثر تطبیق ترجیح داخلی مندرج حکم چهارم طرز العمل تدارکات.</p>	<p>37.3 اداره موارد ذیل را در ارزیابی آفر، مد نظر نمی گیرد:</p> <p>1- هر نوع مالیه بر فروش و سایر مالیات قابل پرداخت توسط داوطلب بر اجناسیکه در جمهوری اسلامی افغانستان تولید شده باشد در صورت اعطاء قرارداد؛</p> <p>2- هر نوع مسؤول گمرکی و سایر مالیات بر واردات قابل پرداخت بر اجناسیکه در خارج از جمهوری اسلامی افغانستان تولید شده باشد توسط داوطلب در صورت اعطاء قرارداد؛</p> <p>3- هرنوع مصرف اضافی برای تعدیل قیمت در جریان اجرای قرارداد، در صورت تذکر در آفر.</p>
<p>37.4 در ارزیابی آفر ها بر علاوه قیمت آفر مندرج ماده 14، فکتور های مربوط به مشخصات، کارایی، شرایط و معیار های تدارک اجناس و خدمات ضمنی آن مد نظر گرفته می شود. برای تسهیل مقایسه آفر ها، اثرات عوامل در نظر گرفته شده باید به مبلغ پولی بیان گردد. فکتور ها، روش ها و معیارات باید مطابق بند 3 ماده 36 باشد.</p>	
<p>37.5 در صورت تذکر در صفحه معلومات داوطلبی، داوطلبان می توانند برای یک چند بخش قیمت خوبی را ارایه نموده، و اداره نیز می تواند یک یا چند بخش را برای بیشتر از یک داوطلب اعطاء نماید. روش ارزیابی برای تشخیص ترکیب بخش ها با نازلترین قیمت که در قسمت 3 (معیارات ارزیابی و اهلیت) تذکر رفته مشخص می گردد.</p>	
<p>37.6 اداره نمی تواند با داوطلب که قیمت نازل را ارایه نموده و یا سایر داوطلبان مذاکره نماید. انجام مذاکره در روش تدارکات از منبع واحد از این امر مستثنی است.</p>	
<p>37.7 داوطلب مکلف نیست تغییر قیمت یا تعدیل آفر و یا بعده گرفتن مسؤولیت های را که از آن در شرطname تذکر نرفته است، منحیث شرط اعطاء قرارداد پذیرد.</p>	<p>ماده 38 - مقایسه آفرها</p>
<p>38.1 اداره آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده را در مطابقت با معیارات و شرایط و مشخصات تخفیکی مندرج شرطname جهت تشخیص جوابگو بودن آن ارزیابی می نماید.</p>	<p>ماده 39 - ارزیابی بعدی داوطلب برنده</p>
<p>38.2 در صورتیکه آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده، پس از ارزیابی تخفیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل جوابگو تشخیص گردد، هیئت ارزیابی می تواند پیروزه ارزیابی را ختم، گزارش خوبی را به امر اعطاء ارائه نماید. در صورتیکه آفر دارای نازلترین قیمت ارزیابی شده، جوابگو تشخیص نگردد، هیئت ارزیابی، آفر بعدی دارای قیمت نازلتر ارزیابی شده را مورد ارزیابی تخفیکی و در صورت لزوم ارزیابی مفصل قرار می دهد.</p>	
<p>39.1 اداره می تواند بمنظور اطمینان از جوابگو بودن و داشتن توانایی اجرای رضایت بخش قرارداد توسط داوطلب برنده، ارزیابی بعدی را راه اندازی نماید.</p>	
<p>39.2 ارزیابی بعدی به اساس مدارک مستند ارایه شده توسط داوطلب مطابق ماده 19 صورت میگیرد.</p>	
<p>39.3 مثبت بودن نتیجه ارزیابی بعدی، پیش شرط عقد قرارداد بوده و در صورت منفی بودن نتیجه ارزیابی، منتج به غیر جوابگو شدن آفر گردیده و اداره ارزیابی بعدی مشابه را با آفر بعدی دارای نازلترین قیمت انجام می دهد.</p>	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس

تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>40.1 اداره می تواند، در صورت که ضرورت تدارکاتی دیگر محسوس نبوده، یا تغیرات عده در مشخصات تختنیکی، شرایط داوطلبی و یا شرایط قرارداد وارد گردیده باشد، وجوه مالی برای تدارکات کافی یا موجود نبوده، مدارک (اسناد) سازش میان داوطلبان وجود داشته باشد و یا جهت تأمین منافع ملی، مراحل تدارکات را بدون مسؤولیت در قبال داوطلبان فسخ نماید.</p>	<p>ماده 40- حق اداره برای قبولی یا رد یک یا تمام آفرها</p>
و. اعطاء و عقد قرارداد	
<p>41.1 اداره قرارداد را به داوطلب که آفر جوابگو با نازلترين قيمت ارزیابی شده را ارایه نموده و توانایی اجرای رضایت بخش قرارداد را داشته باشد، اعطاء می نماید.</p>	<p>ماده 41 - شرایط اعطاء</p>
<p>42.1 اداره می تواند در زمان اعطای قرارداد مقدار اجناس و خدمات ضمنی آن را که در قسمت 5 (جدول نیازمندیها) مشخص گردیده، افزایش یا کاهش دهد. مشروط بر اینکه از فیصدی مندرج صفحه معلومات داوطلبی تجاوز ننموده و در برگیرنده هیچگونه تغییر در قیمت فی واحد و دیگر معیارها و شرایط آفر و شرطنامه نباشد.</p>	<p>ماده 42 - حق تعديل مقدار در زمان اعطای قرارداد</p>
<p>43.1 اداره بعد از ختم میعاد اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد و یا رسیگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت آمر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب برنده ارسال مینماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری این کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب برنده ارسال می شود.</p>	<p>ماده 43 - اعطای قرارداد</p>
<p>44.1 داوطلب برنده مکلف است، در خلال مدت (10) روز بعد از دریافت نامه قبولی آفر، تصمین اجرای قرارداد را در مطابقت با شرایط عمومی قرارداد، در فorm تصمین اجرا که شامل قسمت 8 (فورمهای قرارداد) می باشد، ارایه نماید.</p>	<p>ماده 44- تصمین اجراء</p>
<p>44.2 عدم ارسال تصمین اجرای فوق الذکر توسط داوطلب منتج به فسخ نامه قبولی آفر و عدم استرداد تصمین آفر و یا اجرای اظهار نامه تصمین آفر می گردد. در اینصورت اداره قرارداد را به داوطلب بعدی که آفر جوابگو با نازلترين قيمت را ارایه داشته، و توانمندی اجرای رضایت بخش قرارداد را داشته، اعطاء می نماید.</p>	<p>ماده 45- امضای قرارداد</p>
<p>45.1 اداره، قرارداد را در مطابقت به شرطنامه، آفر داوطلب برنده ترتیب و بعد از اخذ منظوری آمر اعطاء در طی میعاد اعتبار آفر به داوطلب برنده ارسال می نماید. داوطلب برنده مکلف است، قرارداد را در مدت (10) روز بعد از دریافت امضا نموده و به اداره تسلیم نماید.</p>	<p>ماده 46- اطلاع به داوطلبان غیر برنده</p>
<p>46.1 اداره فوراً پس از دریافت تصمین اجرا و تثبیت صحت و سقمان، داوطلبان غیرموفق را از عقد قرارداد با داوطلب برنده و عدم موقیت آنان طور کتبی اطلاع داده و تمام تصمینات آفر آنان را مسترد می نماید.</p>	<p>ماده 46- اطلاع به داوطلبان غیر برنده</p>
<p>46.2 همزمان با اطلاع داوطلبان ناموفق، اداره، عقد قرارداد با داوطلب برنده را با ذکر مشخصات تدارکات، مشخصات اداره و قراردادی، قیمت مجموعی قرارداد طبق ماده چهل و دوم قانون تدارکات در وب سایت اداره و وب سایت هایی که اداره تدارکات ملی تجویز می نماید، نشر می کند.</p>	<p>ماده 47- حق شکایت داوطلب</p>
<p>47.1 هرگاه داوطلب در نتیجه تخلف از احکام قانون و طرز العمل تدارکات متضرر گردد می تواند اعتراض خویش را به اداره و در صورت لزوم درخواست تجدید نظر را به کمیته بررسی اداری</p>	<p>ماده 47- حق شکایت داوطلب</p>

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهییه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

ارسال نماید.	
47.2 روش ارسال اعتراض و تجدید نظر در طرز العمل مربوط تشریح گردیده است.	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

قسمت نوم: صفحه معلومات داوطلبی

در صورت نیاز رهنمود ها برای تکمیل صفحه معلومات داوطلبی در داخل قوس ها با ذکر ماده مربوط دستورالعمل برای داوطلبان بشکل ایتالیک ترتیب گردیده است.	
الف. عمومیات	
<p>اداره روزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی می باشد.</p> <p>نام و شماره این داوطلبی (تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب سیستم ترافیک شماره داوطلبی 19 MCIT/AK/97/NCB/G-19) می باشد.</p> <p>نام و شماره حصص شامل این داوطلبی عبارتند از :</p> <p>{شامل بخش ها نیست}</p>	<p>ماده 1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>داوطلبان از کشورهای ذیل واجد شرایط نمی باشند :</p> <p>{ لست کشور ها درج گردد. در صورت که قابل تطبیق نباشد، "قابل تطبیق نیست" } درج گردد.</p>	<p>ماده 4.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>لست شرکت های محروم شده از اشتراک در تدارکات عامه از آدرس ذیل قابل دریافت می باشد :</p> <p>www.npa.gov.af</p>	<p>ماده 4.3 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>اجناس و خدمات ضمنی آن از کشورهای ذیل واجد شرایط نمیباشند :</p> <p>{ لست کشور ها را درج نمایید، در صورتیکه قابل تطبیق نباشد، "قابل تطبیق نیست" درج گردد }</p>	<p>ماده 5.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
ب. مندرجات شرطنامه	
<p>شرطنامه از مراجع ذیل قابل دریافت می باشد :</p> <p>{ از سایت اداره محترم تدارکات ملی (www.npa.gov.af) و از سایت وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی (www.MCIT.gov.af) دریافت می باشد</p>	<p>ماده 6.3 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>جهت دریافت توضیح در مورد این شرطنامه، به آدرس و معلومات ارتباطی ذیل مراجعه گردد :</p> <p>(وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی)</p> <p>{ آمریت تدارکات }</p> <p>{ تعمیر 18 منزله وزارت مخابرات، منزل 14 }</p> <p>{ فضل هادی احمد زی ، سرپرست آمریت تدارکات }</p> <p>{ 0775341655 }</p> <p>{ شماره فکس همراه با کود کشور و شهر در صورت ضرورت درج گردد }</p>	<p>ماده 7.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجنبas
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>fazalhadi655@gmail.com</p> <p>جلسه قبل از داوطلبی دایر میگردد: جلسه قبل از داوطلبی در نشانی ذیل دایر میگردد: وزارت مخابرات و تکنالوژی معلومات منزل 14 آمریت تدارکات واقع محمد جان خان وات تعمیر ۱۱ منزله</p>	<p>ماده ۳.۷ دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ج. تهیه آفرها</p>	
<p>آفر به زبان {دری} ارایه گردد.</p>	<p>ماده 10.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>داوطلب باید همراه با آفرخویش اسناد اضافی ذیل را ارایه نماید: ۱. ارایه تضمین آفر در روز آفرگشایی قبل از باز شدن آفر ارائه گردد. ۲. درصورت اشتراک نماینده داوطلب در جلسه آفرگشایی صلاحیت نامه مهر و امضاء شده توسط رئیس ویا معاون شرکت را با خود داشته باشند ۳. مكتوب تصفیه حساب مالیاتی آخرین دوره خویش را ارائه دارد.</p> <p>اصل جواز فعالیت دارای اعتبار در روز آفرگشایی باخود داشته باشد</p>	<p>ماده 11.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ارائه آفر های بدیل مجاز نمی باشد.</p>	<p>ماده 13.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ویرایش شرایط تجارت بین المللی (Incoterms) {سال ویرایش درج گردد} می باشد.</p>	<p>ماده 14.5 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p> محل مقصد: {نام محل مقصد مطابق شرایط تجارت بین المللی (Incoterms) که قابل محل مقصد: تحويلخانه وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی بعد از تائید هئیت معاینه وزارت واقع محمد جان خان وات تعمیر ۱۸ منزله}</p>	<p>ماده 14.6 (1) دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>تمام مسولیت مالیاتی وسایر موارد الى مقصد نهایی بدوش اكمال کننده بشکل DDP می باشد</p>	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس

تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

مقصد نهایی: { محل مقصد: تحويلخانه وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی بعدها تائید هیئت معاینه وزارت واقع محمد جان خان وات تعییر 18 منزله }	ماده 14.5 دستورالعمل برای داوطلبان
قیمت های ارایه شده توسط داوطلب قابل تعديل "نیست" { درج گردد .	ماده 14.6 دستورالعمل برای داوطلبان
داوطلب { "مکلف است } قسمت از قیمت آفر را که مصارف مربوط به آن به واحد پول افغانی صورت گرفته، به پول افغانی ارائه نماید . در صورت تدارکات از روش داوطلبی باز داخلی، داوطلب قیمت آفر را به واحد پول افغانی ارایه نماید .	ماده 15.1 دستورالعمل برای داوطلبان
مدت کارآئی اجناس: { }	ماده 18.3 دستورالعمل برای داوطلبان
اجازه نامه تولید کننده { "ضروری" است }	ماده 19.1 دستورالعمل برای داوطلبان
خدمات بعد از فروش { "نیاز" است }	ماده 19.1 دستورالعمل برای داوطلبان
مدت اعتبار آفر { 90 نود } روز می باشد .	ماده 20.1 دستورالعمل برای داوطلبان
آفر باید توافق با تضمین آفر در فورم شامل قسمت 4 (فورم های داوطلبی) ، اراده نه گردد .	ماده 21.1 دستورالعمل برای داوطلبان
مقدار تضمین آفر دو میلیون سه صدوسی و چهار هزار و نه صدو پانزده افغانی { 2,334,915 } می باشد . معیاد گرانتری آفر: حد اقل از تاریخ آفرگشای برای مدت (118) روز اعتبار داشته باشد .	ماده 21.2 دستورالعمل برای داوطلبان
هرگاه داوطلب مرتكب اعمال مندرج یکی از اقدامات مندرج در پاراگراف های جز (1) و (2) را نقض نماید، حکومت وی را از اعطای قرارداد مربوط توسط اداره به مدت { به حروف و ارقام بنویسید } سال غیرواجد شرایط اعلام مینماید .	ماده 21.7 دستورالعمل برای داوطلبان
علاوه بر اصل آفر، به تعداد { قابل تطبیق نیست } کاپی های آن نیز باید تسلیم داده شوند. { معمولاً صرف دو کاپی لازم است، در صورت ضرورت، تعداد بیشتر کاپی ها درخواست	ماده 22.1 دستورالعمل برای داوطلبان

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

د. تسليمی و گشایش آفرها	میگردد
داوطلبان { "ناید" } آفرهای خویش را به صورت الکترونیکی ارائه نمایند.	ماده 23.1 دستورالعمل برای داوطلبان
در صورت که ارائه آفر بصورت الکترونیکی مجاز باشد، روش { توضیح مکمل روشن تسليمی آفر بصورت الکترونیکی } درج گردد. قابل تطبیق نیست	ماده 23.1 دستورالعمل برای داوطلبان
پاکت های داخلی و بیرونی باید حاوی عالیم تشخیصیه اضافی ذیل می باشند: ۱- نام شرکت ۲- شماره قرارداد ۳- به وضاحت تحریر گردد که قبل از افرگشایی باز نگردد. ۴- تمام پاکت بعد از امضاء و مهر توسط اشکاشتب روشن پوشانیده شود	ماده 23.2 دستورالعمل برای داوطلبان
<u>صرف به مقاصد ارائه آفر</u> ، آدرس اداره عبارت است از: وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی توجه: { رضیل هادی احمدزی } <p style="margin-top: 10px;">آدرس: { محمد جان وات، ناحیه دوم شهرکابل منزل چهاردهم تعمیر ۱۸ منزل وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی }</p> <p style="margin-top: 10px;">منزل و شماره اطاق: { منزل ۱۴ آمریت تدارکات شهر: { ناحیه دوم شهر کابل }}</p> <p style="margin-top: 10px;">ضرب العجل برای تسليمی آفر: روز چهارشنبه ۳۰/۱۳۹۷/عقرب ساعت { ۱۰ } قبل از ظهر میباشد.</p>	ماده 24.1 دستورالعمل برای داوطلبان
بازگشایی آفرها در محل ذیل صورت میگیرد: آدرس: آدرس: { ریاست تدارکات منزل و شماره اطاق: { منزل چهاردهم تعمیر ۱۱ منزل واقع محمد جان خان وات ناحیه: { ناحیه دوم شهر: { شهر کابل تاریخ: { روز چهارشنبه ۳۰/۱۳۹۷/عقرب	ماده 27.1 دستورالعمل برای داوطلبان

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجنبس

تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>زمان: { (۱۰) قبل از ظهر }</p>	<p>در صورتیکه ارائه آفر به صورت الکترونیکی طبق بند ۱ ماده ۲۳ دستورالعمل برای داوطلبان مجاز باشد، روش های مشخص گشایش آفر ها (توضیح باجزئیات مکمل درمورد روش بازگشائی را بنویسید) خواهد بود.</p>
<p>ه. ارزیابی و مقایسه آفرها</p>	<p>آفر های ارائه شده به واحد های پولی مختلف، باید به واحد پولی افغانی تبدیل شوند. منبع نرخ تبادله {د افغانستان بانک} است. تاریخ تبادله اسعار: {تاریخ تبادله اسعار درج گردد}</p>
<p>ترجیحات داخلی مطابق حکم چهارم طرز العمل تدارکات تطبیق می گردد.</p>	<p>ماده ۱. ۳۶. دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>ارزیابی برای : {"اقلام"} اجرا میگردد. یکی ازدو موارد ذیل درج گردد: آفرها برای هریک قلم ارزیابی گردیده و فرارداد دربرگیرنده اقلام اعطای شده به داوطلب برنده می باشد. یا ارزیابی برای هر بخش صورت می گیرد، قیمت قلم یا اقلام که برای آن قیمت ارائه نشده است، از اوسط قیمت های ارائه شده برای همان قلم یا اقلام در آفرهای سایر داوطلبان محاسبه و شامل قیمت آفر داوطلب می گردد. در صورتیکه آفر دیگری ارائه نگردیده باشد، آفر وی طبق حکم ماده بیست و پنجم قانون رد می گردد. در صورتیکه مجموع قیمت قلم یا اقلامی که برای آن قیمت ارائه نشده است، از (10) فیصد قیمت آفر داوطلب تجاوز نماید، آفر وی غیرجوابگو محسوب می گردد..</p>	<p>ماده ۵. ۳۷. دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>تعديلات به اساس معیارات ذیل که در قسمت ۳ (معیارات ارزیابی و اهلیت) تذکر رفته، صورت می گیرد:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1- انحراف در جدول تسلیمی: {"نخیر"} 2- انحراف در جدول پرداخت: {"نخیر"} 3- مصارف تعویض اجزای عده، پرזה جات اضافی الزامی، و خدمات: "نخیر" 4- موجودیت پرזה جات و خدمات بعد از فروش تجهیزات ارایه شده آفر در جمهوری اسلامی افغانستان "نخیر" 5- مصارف پیشینی شده عملیاتی و مراقبت در جریان عمر استقاده تجهیزات {"بلی"} یا "نه" درج گردد، در صورتیکه جواب بلی باشد، روش و معیار را بنویسید 6- کارآیی و مولدیت ارائه شده، {"بلی" یا "نخیر" درج گردد، در صورتیکه جواب بلی باشد، روش و معیار را بنویسید} 7- {در صورت لزوم سایر معیارها درج گردد} 	<p>ماده ۳. ۳۷. دستورالعمل برای داوطلبان</p>

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجنبی
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>داوطلبان باید برای هر بخش قیمت جدگانه ارائه نمایند. شامل بخش‌ها و لات‌ها نمیباشد.</p>	<p>ماده 14.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>و. اعطای قرارداد</p> <p>حد اکثر فیصدی مقدار فی قلم که زیاد می‌گردد عبارت است از {25% بیست و پنج فیصد} حد اکثر فیصدی مقدار فی قلم که کم می‌گردد عبارت است از {25% بیست و پنج فیصد} {در هر دو حالات فوق الذکر، حد اکثر مقدار تعديل از 25% زیاد بوده نمی‌تواند}</p>	<p>ماده 42.1 دستورالعمل برای داوطلبان</p>
<p>شکایات به آدرس ذیل ارسال شده می‌تواند:</p> <p>{ سر پرست ریاست تدارکات خیبر صدیقی آدرس: آمریت تدارکات تعمیر ۱۱ منزله واقع محمد جان خان وات کابل شهر: } {</p>	<p>ماده 47.2 دستورالعمل برای داوطلبان</p>

قسمت سوم: معیارات ارزیابی و اهلیت

این قسمت معیارات مندرج دستورالعمل برای داوطلبان را در توضیح معیارات که اداره در ارزیابی آفرها و تشخیص داوطلب دارای اهلیت مد نظر می‌گیرد تکمیل می‌نماید. سایر معیارات که شامل این قسمت نباید، مورد استفاده قرار نمی‌گیرد.

{اداره مکلف است، معیار‌های اختصاص داده شده به مراحل تدارکات را درج شرطنامه مربوط نماید}

فهرست عناوین

1. ترجیح داخلی (بند 1 ماده 36 دستورالعمل برای داوطلبان)
2. معیارات اضافی (جزء 4 بند 3 ماده 37 دستورالعمل برای داوطلبان)
3. قرارداد‌های چندگانه (بند 5 ماده 37 دستورالعمل برای داوطلبان)
4. شرایط ارزیابی بعدی (بند 2 ماده 39 دستورالعمل برای داوطلبان)

1. ترجیح داخلی (بند 1 ماده 36 دستورالعمل برای داوطلبان)

اداره ترجیح داخلی را مطابق حکم چهارم طرز العمل تدارکات تطبیق می نماید. تطبیق ترجیح داخلی و درجه بندی آفر ها طور ذیل صورت می گیرد:

1- گروب بندی آفر ها :

1) آفر های گروپ (الف) : آفر هایی که اجناس ساخت جمهوری اسلامی افغانستان را ارائه نموده اند، شامل این گروپ گردیده و قیمت آن آفر ها به اندازه (25) فیصد قیمت مجموعی آفر کاسته می شوند.

2) آفر های گروپ (ب) : آفر های ارائه شده توسط شرکت های داخلی و شرکت های مقیم در افغانستان شامل این گروپ گردیده و قیمت آن آفر ها به اندازه (15) فیصد قیمت مجموعی آفر کاسته می شوند.

3) آفر های گروپ (ج) : آفر های که شریک افغانی یا قراردادی افغانی دارند شامل این گروپ گردیده و قیمت آن به اندازه (10) فیصد قیمت آفر کاسته می شود.

2- مقایسه آفر ها

1) اداره با نظر داشت میزان ترجیح داخلی، قیم آفر های مستقید شونده را به میزان فیصدی ترجیح داخلی نسبت به قیم اصلی آفر کاسته و این قیمت را در مقایسه با سایر آفر ها مندنظر می گیرد.

2. معیارات اضافی

{هرگونه معیار مشخص اضافی بیگر قابل ملاحظه در ارزیابی و روش ارزیابی باید در جزء 4 بند 3 ماده 36 صفحه معلومات داوطلبی طور مفصل درج گردد}

3. قرارداد های چندگانه (بند 5 ماده 37 دستورالعمل برای داوطلبان)

اداره بیشتر از یک قرارداد را به داوطلبیکه ترکیب آفر های دارای نازلترين قیمت را ارائه نموده (یک قرارداد برای هر آفر) و با معیار های ارزیابی بعدی مندرج فقره 4 را برآورده نماید، اعطای می نماید.

اداره مکلف است:

1- صرف بخش ها و قراردادهایی که فیصدی اقلام فی بخش و کمیت فی قلم طوریکه در بند 7 ماده 14 دستورالعمل برای داوطلبان مشخص شده است ارزیابی نماید.

اداره مکلف است موارد ذیل را در نظر بگیرد:

(1) آفر ارزیابی شده دارای نازلترين قیمت برای هر بخش؛ و

(2) تخفیف ارائه شده در هر بخش و روش اجرای آن طوریکه در آفر داوطلب پیشنهاد شده است.

4. معیارات ارزیابی بعدی (بند 2 ماده 39 دستورالعمل برای داوطلبان)

بعد از تشخیص آفر دارای نازلترين قیمت در مطابقت با بند 1 ماده 38 دستورالعمل برای داوطلبان، اداره می تواند ارزیابی بعدی آفر را طبق ماده 39 دستورالعمل برای داوطلبان، صرف با استفاده از شرایط مشخص شده راه اندازی کند. شرایطیکه شامل متن ذیل نشده باشد نباید در ارزیابی اهلیت داوطلب استفاده شوند:

1- توانایی مالی: داوطلب باید اسنادی را مالی مندرج ذیل مطابقت داشته باشند، ارائه نماید: { ارایه استیتمنت بانکی مطابق به فورمۀ معیاری در روز آفرگشای به مبلغ چهارده میلیون نه هزار و چهار صد و نود { 14,009490 } افغانی ارایه نمایند... }؛

1- تجربه و ظرفیت تحقیکی: داوطلب باید اسنادی را که نشان دهنده برآورده شدن معیارات تجربه و ظرفیت تحقیکی مندرج ذیل را داشته باشند ارائه نماید: { داوطلب باید حدی اقل یک پروژه مشابه

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

را که در خلال مدت 5 سال آخیر تکمیل و اجراء کرده باشد ، به مبلغ
بیست و سه میلیون سه صد و چهل هزاره یکصد و پینجاھ
23,349,150) افغانی باشد ارایه نمایند

{ -2

3- داوطلب باید اسناد را که بیانگر اینکه اجناس پیشنهاد شده شرایط استفاده ذیل را دارا می باشد، ارائه نماید:)
داوطلب حجم معاملات سالانه یا عواید سالانه در از پنج سال آخر به
مبلغ پینجاھ یک میلیون سه صد و شصت و هشت هزار یکصد و سی
{51,368,130)

قسمت چهارم: فورمه های داوطلبی

فهرست

عنوان فورمه	شماره فورمه	فورمه های داوطلبی
فورمه معلومات داوطلب	فورمه اجناس / 01	فورمه معلومات شریک شرکت مشترک (JV)
فورمه معلومات شریک شرکت مشترک (JV)	فورمه اجناس / 02	فورمه تسلیمی آفر
فورمه تسلیمی آفر	فورمه اجناس / 03	جدول قیمت برای اجناس وارداتی که در بیرون از جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده اند
جدول قیمت برای اجناس وارد شده ای که در بیرون از جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده اند	فورمه اجناس / 04	جدول قیمت برای اجنسیکه در جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده اند
جدول قیمت برای اجنسیکه در جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده اند	فورمه اجناس / 05	جدول قیمت و تکمیل خدمات ضمنی
جدول قیمت و تکمیل خدمات ضمنی	فورمه اجناس / 06	تضمين آفر : ضمانت بانکی
تضمين آفر : ضمانت بانکی	فورمه اجناس / 07	تضمين آفر : اظهارنامه تضمين آفر
تضمين آفر : اظهارنامه تضمين آفر	فورمه اجناس / 08	اجازه نامه تولید کننده
اجازه نامه تولید کننده	فورمه اجناس / 09	فورمه اجناس / 10

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجنبس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

フォームه معلومات داوطلب

فورمه اجنبس/01

MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره داوطلبی:

{

{ روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

تاریخ:

صفحات { شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

1. معلومات عمومی داوطلب	
1.1	نام قانونی داوطلب: { نام قانونی داوطلب درج گردد }
1.2	درصورت شرکت های مشترک نام قانونی هر شریک شرکت مشترک: { نام قانونی هر شریک مشترک درج گردد }
1.3	کشوریکه که شرکاء شرکت مشترک (JV) راجستر شده اند و یا راجستر می گردند: { نام کشور درج گردد }
1.4	سال راجستر داوطلب: { سال راجستر داوطلب درج گردد }
1.5	آدرس قانونی داوطلب در کشور راجستر شده: { آدرس مکمل درج گردد }
1.6	<p>معلومات در مورد نماینده باصلاحیت داوطلب</p> <p>نام: { نام نماینده با صلاحیت درج گردد }</p> <p>آدرس: { آدرس نماینده با صلاحیت درج گردد }</p> <p>شماره تلفیون/فکس: { شماره تلفیون/فکس نماینده با صلاحیت درج گردد }</p> <p>ایمیل آدرس: { ایمیل آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد }</p> <p style="text-align: center;">نمونه امضا نماینده با صلاحیت:</p> <div style="text-align: center; border: 1px solid black; width: 150px; height: 150px; margin-top: 10px;"></div>
1.7	شماره تشخیصیه مالیه دهی داوطلب (TIN): { نمبر تشخیصیه مالیه داوطلب درج گردد }

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>کاپی های اصلی اسناد ذیل ضمیمه می باشد، گزینه/گزینه های مربوط را نشانی نمائید :</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> اساسنامه شرکت یا سند راجستر شرکت مندرج جزء ۱ این فورمه در مطابقت به بند ۱ و بند ۲ ماده ۴ دستورالعمل برای داوطلبان؛ <input type="checkbox"/> درصورت شرکت های مشترک ، سند تمایل به ایجاد شرکت و یا موافقنامه شرکت های مشترک در مطابقت با بند ۱ ماده ۴ دستورالعمل برای داوطلبان؛ <input type="checkbox"/> درصورتیکه نهاد دولتی داوطلب باشد، سند ثبت استقلالیت مالی و سند که نشان دهنده فعالیت داوطلب در مطابقت با قانون تجارت باشد؛ <input type="checkbox"/> سایر اسناد در صورت لزوم دید اداره؛ 	<p>1.8</p>
<p>2. معلومات در مورد اهلیت داوطلب</p>	<p>2</p>
<p>تعداد قرارداد های اجناس و خدمات ضمنی مشابه اكمال شده توسط داوطلب در پنج سال اخیر : { حروف و ارقام درج گردد }</p>	<p>2.1</p>
<p>حجم معاملات سالانه داوطلب در ۵ سال اخیر : { ارزش به حروف و ارقام درج گردد }</p>	<p>2.2</p>
<p>دارایی های نقدی در دسترس : { مبلغ به حروف و ارقام درج گردد }</p>	<p>2.3</p>
<p>اكمال عمد اجناس مشابه در جریان پنج سال گذشته : { جزئیات اكمال اجناس مشابه تحت اكمال را با تاریخ تخمینی تحويلی و اكمال تعهد شده را لست گردد }</p>	<p>2.4</p>
<p>3. معلومات مالی داوطلب</p>	<p>3</p>
<p>رایپور های مالی یا بیلانس شیت یا حساب مفاد و ضرر یا رایپور های تقاضی یا سایر معلومات بانکی همراه با اسناد مربوط یا ترکیبی از اینها که نمایانگر موجودیت دارایی نقدی در دسترس . { لست مندرجات ذیل را ترتیب داده کاپی های آن را ضمیمه کنید }</p>	<p>3.1</p>
<p>معلومات بانک هاییکه اداره برای ثبت صحت اسناد مالی با آن تماس گرفته می تواند :</p> <p>نام : { نام نماینده با صلاحیت درج گردد }</p> <p>آدرس : { آدرس نماینده با صلاحیت درج گردد }</p> <p>شماره های تلفون / فکس : { شماره های تلفون / فکس را درج گردد }</p> <p>ایمیل آدرس : { ایمیل آدرس نماینده باصلاحیت درج گردد }</p>	<p>3.2</p>

فورمه معلومات هر شریک داوطلب مشترک
فورمه اجناس/02

این یادداشت صرف جهت کمک به اداره تدارکاتی در تکمیل نمودن فورمه در حین تهیه شرطنامه میباشد، اما نباید شامل شرطنامه صادر شده گردد.

معلوماتیکه در صفحات ذیل توسط داوطلب درج میگردد جهت ثبت واجد شرایط بودن و اهلیت داوطلبان مطابق مواد مرتبط به دستور العمل برای داوطلبان، استفاده شود {

شماره داوطلبی:

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

تاریخ:

صفحات {شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد}

1. معلومات عمومی شرکت های مشترک	
نام قانونی داوطلب:	{نام قانونی داوطلب درج گردد}
نام شرکای داوطلب مشترک:	{نام شریک شرکت های مشترک درج گردد}
راجستر شرکای داوطلب مشترک:	{کشوریکه در آن شرکت های مشترک راجستر شده است، درج گردد}
سال راجستر هر شرکای داوطلب مشترک:	{سال راجستر شریک هر شرکت های مشترک درج گردد}
آدرس قانونی هر شرکای داوطلب مشترک در کشوریکه راجستر شده است:	{آدرس شریک شرکت های مشترک را بر کشوریکه راجستر شده، درج گردد}
معلومات نماینده باصلاحیت شرکت های مشترک	
نام:	{نام نماینده با صلاحیت درج گردد}
آدرس:	{آدرس نماینده با صلاحیت درج گردد}
شماره های تلفون و فکس:	{شماره های تلفون و فکس نماینده با صلاحیت درج گردد}
ایمیل آدرس:	{ایمیل آدرس درج گردد}
نمونه امضا نماینده با صلاحیت :	
	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

کاپی های اصلی اسناد ذیل ضمیمه میباشدند {بکس های اسناد اصلی ضمیمه شده را چک نمائید} اساسنامه یا راجستر شرکت نامبرده در 1.2 فوق، در مطابقت با پاراگراف های بند های 1 و 2 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان . در صورتیکه نهاد دولتی داوطلب باشد، سند تثبیت استقلالیت مالی و سند که نشان دهنده فعالیت داوطلب در مطابقت با قانون تجارت باشد	1.7
--	-----

فورمه تسلیمی آفر

فورمه اجناس/03

این یادداشت صرف برای معلومات، جهت کمک به اداره تدارکاتی در تکمیل فورمه در وقت تهیه شرطنامه میباشد، اما نباید در شرطنامه صادر شده شامل گردد.

این معلومات باید توسط داوطلبان در صفحات ذیل به مقاصد تشخیص اهلیت و واجد شرایط بودن داوطلب طوریکه در مواد مربوطه دستورالعمل برای داوطلبان تهیه شده است در جدول مورد استفاده قرار گیرد.

شماره داوطلبی: { MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

تاریخ: { روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

صفحات { شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

به: { نام مکمل اداره درج گردد }

مایان که در زیر این فورمه امضا نموده ایم، اظهار مینماییم اینکه:

1. ما شرطنامه را دقیق مطالعه کردیم و هیچ ملاحظه‌یی در قسمت آن بشمول ضمیمه شماره: { شماره و تاریخ صدور ضمیمه را در صورت لزوم درج گردد } نداریم؛

2. ما پیشنهاد می‌نماییم که در مطابقت با شرطنامه و جدول تحويلی مندرج جدول نیازمندیهای اجناس و خدمات ضمنی را { یک توضیح مختصر در مورد اجناس و خدمات ضمنی درج گردد } اکمال مینماییم؛

3. قیمت مجموعی آفر ما به استثنای هرگونه تخفیفات پیشنهاد شده در ذیل عبارت است از: { قیمت مجموعی آفر به حروف و ارقام، بیانگر مبالغ مختلف و اسعارهای مربوطه درج گردد }؛

4. تخفیفات پیشنهاد شده: در صورتیکه آفر ما قبول شود، تخفیفات ذیل قابل اجرا خواهد بود:

(1) قیمت مجموعی تخفیفات به حروف:

(2) قیمت مجموعی تخفیفات به ارقام: { هر تخفیف پیشنهاد شده و اقلام مشخص شده جدول نیازمندیها را که قابل اجرا است، با جزئیات آن مشخص کنید }؛

5. آفر ما برای میعاد مشخص در بند 1 ماده 20 دستورالعمل برای داوطلبان، سر از تاریخ ضرب الاجل تسلیمی آفرها در مطابقت با بند 2 ماده 24 دستورالعمل برای داوطلبان اعتبار داشته و در هر زمان قبل از ختم تاریخ اعتبار آن بالای ما الزامی و قابل قبول بوده میتواند؛

6. هرگاه آفر ما قبول شود، ما تعهد میسپاریم که تضمین اجراء را در مطابقت با ماده 44 دستورالعمل برای داوطلبان و ماده 18 شرایط عمومی قرارداد، بخاطر اجرای بمقوع قرارداد فراهم می‌نماییم؛

7. ما بشمول قراردادیان فرعی یا اکمال کننده گان برای هر بخش از قرارداد، دارای تابعیت کشورهای واجد شرایط { ملیت داوطلب را بشمول ملیت شرکای شامل داوطلبی، هرگاه داوطلب شرکت های مشترک باشد، و ملیت هریک قراردادیان فرعی و تهیه کننده گان درج گردد } می‌باشیم.

8. ما، مطابق بند 2 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان، هیچ نوع تضاد منافع نداریم؛

9. شرکت ما، بشمول شرکا و قراردادیان فرعی و تهیه کننده گان، تحت قوانین جمهوری اسلامی افغانستان، در مطابقت با بند 3 ماده 4 دستورالعمل برای داوطلبان از طرف دولت جمهوری اسلامی افغانستان غیر واجد شرایط شناخته نشده ایم؛

10. ما میدانیم که اداره مکلف به قبولی آفر دارای نازلترین قیمت ارائه شده و یا هر آفر دریافت شده دیگر نیست.

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکنالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

نام: {نام مکمل شخص با صلاحیت که فورمه تسلیمی آفر را امضا نماید، درج گردد}

امضا: {امضا شخصی که نام و عنوان وظیفه وی تذکر داده شد}

تاریخ: {روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد}

جدول قیمت اجناس که در بیرون از جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده و وارد میگردد
آفرهای گروپ ج - اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان
فورمه اجناس 04/04

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره داوطلبی:

شماره آفر بدیل:

تاریخ:

صفحات { شماره هر صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

{ داوطلب این جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های مریبوط خانه پری می نماید . لست اقلام در فقره 1 **جدول قیمت** باید با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص در جدول نیازمندیهای اداره منطبق باشد . }

1	2	3	4	5	6	7	8	9
بهم	اعتنی							
نام								
نکثر								
تعداد	نکر							
گردد								
بهم								
نام داوطلب درج گردد								

نام داوطلب : { نام داوطلب درج گردد }

امضای داوطلب : { امضا شخصی که آفر را امضا نماید، درج گردد }

تاریخ : { تاریخ درج گردد }

جدول قیمت برای اجناس ساخته شده در بیرون جمهوری اسلامی افغانستان که قبلًا وارد گردیده است

آفرهای گروپ ج - اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان

فورمه اجناس 05/

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره داوطلبی:

شماره آفربدیل:

تاریخ:

{ در صورتیکه این آفربدیل باشد، شماره شناسایی آن درج گردد }

{ روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

{ داوطلب این فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمودهای مریبوط خانه پری خواهد کرد. لست اقلام در فقره (۱) جدول قیمت باید همراه با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص شده توسط اداره در جدول نیازمندیها منطبق باشد . }

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
مصارف انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم جهت رسانیدن اجناس به مقصد نهایی	قیمت فی قلم خالص مکلفیت های گمرکی و مالیات پرداخت شده، (8 X 4)	قیمت فی واحد خالص مکلفیت های گمرکی و مالیات	مکلفیت های گمرکی و مالیات پرداخت شده	قیمت فی واحد به شمول مکلفیت های گمرکی و مالیات پرداخت شده،	کم	بند	کثیر اصلی	بیش از این	پیمانه
{ قیمت فی قلم برای انتقالات زمینی و سایر خدمات لازم در جمهوری اسلامی افغانستان درج گردد }	{ قیمت خالص فی قلم مکلفیت های گمرکی و مالیات وارداتی درج گردد }	{ قیمت خالص فی واحد مکلفیت های گمرکی و مالیات حمایوی درج گردد }	{ مکلفیت های گمرکی و مالیات در فی واحد پرداخت شده درج گردد }	{ قیمت فی واحد در فی واحد درج گردد }	بند	بند	بند	بند	بند

شماره	نام اجنباس	تعداد	واحد	قیمت واحد	قیمت مجموع
1	Desktop Computer: 8th Generation Intel® Core™ i7-8700 processor (12MB Cache, up to 4.6 GHz) 1TB 7200 rpm Hard Drive 16GB, DDR4, 2666MHz RAM Intel® UHD Graphics 630 DVD-RW Drive (Reads and Writes to DVD/CD) 802.11bgn + Bluetooth 4.0, 1x1 Wired Keyboard English Black Wired Mouse Black Windows 10 Pro 64bit English Microsoft Office 365 (Word, Excel, PowerPoint, Outlook & more) with 19 inches monitor One-year full warranty	100	Sets		
2	Heavy Duty Multifunction Printer 5.7" QVGA Black-and-White LCD Touch-Screen 512 MB RAM Ethernet 10/100Base-TX Up to 45 ppm 1200 x 1200 dpi (Maximum) 35-3/4" x 22-1/4" x 27-1/8" (907mm x 565mm x 689mm) Paper Tray X 2 UFR II LT DADF-AA1 Standard Automatic Trayless Duplexing (Executive to 11" x 17") A5, A4, A3 sizes printing functionality	6	Sets	32	

نام داوطلب {نام داوطلب درج گردد}

امضای داوطلب {امضای شخصی را که آفر را امضا می‌کند درج گردد}

تاریخ {تاریخ درج گردد}

**جدول قیمت اجناس که در جمهوری اسلامی افغانستان ساخته میشوند
آفرهای گروپ الف و ب- اسعار در مطابقت با ماده 15 دستورالعمل برای داوطلبان
فورمه اجناس/06**

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره داوطلبی:

شماره آفربندی:

تاریخ:

{ روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

(داوطلب باید این فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های داده شده خانه پری خواهد کرد . لست اقلام در فقره 1 جدول قیمت باید همراه با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص در جدول نیازمندیهای اداره یکسان باشد .)

10	9	8	7	6	5	4	3	2	1
قیمت مجموعی 6 +5 9+8+ 7+ ()	مالیه بر فروشات و سایر مالیات قابل پرداخت در فلم در صورتیکه قرارداد عقد شده باشد	صرف کارگر محلی، مواد خام و اجزاء اصلی از جمهوری اسلامی افغانستان (فیصدی 5)	صرف انتقالات و سایر خدمات لازم الى رسانیدن به مقصد نهایی	قیمت مجموعی فی قلم (5 X 3)	قیمت فی واحد	نام داوطلب (نام داوطلب درج گردد)			
{ قیمت مجموعی فی قلم درج گردد }	{ فروشات و سایر مالیات قابل پرداخت فی قلم در صورتیکه قرارداد عقد شود }	{ مصرف کارگر محلی، مواد خام و اجزاء از داخل جمهوری اسلامی افغانستان طور فیصدی تحويلی در محل کار قیمت فی قلم }	{ قیمت فی قلم درج کردد }	{ مجموع قیمت تحويلی در محل کار فی قلم درج گردد }	{ قیمت واحد تحويلی در محل کار درج گردد }	فزیکی اجناس درج گردد			

نام داوطلب (نام داوطلب درج گردد)
امضای داوطلب : { امضا شخصی که آفر را امضا میکند، درج گردد }

تاریخ : (تاریخ درج گردید)

جدول قیمت برای تکمیل خدمات ضمنی / بعد از فروش

اسعار در مطابقت با ماده 15 نسخه العمل برای داوطلبان
فورمه اجناس 07/07

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

{ در صورتیکه این آفر بدل باشد، شماره شناسایی آن درج گردد }

{ روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

شماره داوطلبی :

شماره آفر بدل :

تاریخ :

{ داوطلب باید فورمه های جدول قیمت را در مطابقت با رهنمود های نکر شده تکمیل نماید. لست اقلام در ستون ا جدول قیمت ها باید منطبق با لست اجناس و خدمات ضمنی مشخص شده توسط اداره در جدول نیازمندیها درج گردد . }

نام داوطلب { نام داوطلب درج گردد }

امضای داوطلب { امضا شخصی که آفر را امضا میکند ، درج گردد }

تاریخ { تاریخ درج گردد }

تضمين آفر : ضمانت بانکی

فورمه اجنباس/08

شماره داوطلبی: { MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره آفر بدلیل: { در صورتیکه این آفر بدلیل باشد، شماره تشخیصیه آن درج گردد }

تاریخ: { روز، ماه و سال تسليمی آفر درج گردد }

صفحات { شماره صفحه تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

{ این فورمه ضمانت بانکی برای تضمين آفر باید توسط یک بانک راجستر شده در مطابقت با رهنمودهای مندرج صادر گردد }

ما: { نام بانک درج گردد }

ذینفع: { نام و آدرس مکمل اداره درج گردد }

تاریخ: { تاریخ درج گردد }

شماره تضمين آفر: { شماره به ارقام درج گردد }

اطلاع یاقتیم که { نام مکمل داوطلب درج گردد }، منبع به نام "داوطلب" آفر خود برای اجرای { نام قرارداد درج گردد } تحت اعلان تدارکات شماره { شماره اعلان تدارکات درج گردد } به شما ارائه نموده است.

بر علاوه می دانیم که مطابق شرایط شما، آفر باید همراه با تضمين آفر ارائه گردد.

بر اساس درخواست داوطلب، ما { نام بانک درج گردد } بدينوسيله به صورت قطعی تعهد ميسپاريم که بدون تعطیل، مبلغ مجموعی { مبلغ به حروف و ارقام درج گردد } را بعد از دریافت اولین تقاضای تحریری شما در صورت که داوطلب مرتكب اعمال ذیل گردیده باشد، پردازیم:

(1) تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسليمی آن

(2) انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباہات حسابی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر

(3) اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرطنامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده

(4) فراهم نکردن تضمين اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرطنامه از طرف داوطلب برنده

(5) در صورت محرومیت داوطلب به دلیل تخطی در این داوطلبی مطابق حکم ماده چهل و نهم این قانون

این ضمانت در حالات ذیل فاقد اعتبار خواهد شد:

(6) در صورتیکه داوطلب برنده باشد به محض دریافت تضمين آفر امضای قرارداد طبق لستور العمل برای داوطلبان؛ یا

(7) در صورتیکه داوطلب برنده نباشد، به محض (1) امضای قرارداد با داوطلب برنده؛ یا (2) 28 روز بعد از ختم

میعاد اعتبار آفر به شمول میعاد تمدید مدت اعتبار آفر { تاریخ ختم آفر درج گردد }.

در نتیجه، هرگونه تقاضا برای پرداخت تحت این تضمين باید توسط ما قبل از میعاد فوق دریافت شده باشد.

این تضمين تابع مقرره منتشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی میباشد.

امضا: { امضای مسئول مربوط درج گردد }

مهر: { مهر گردد }

تضمين آفر : اظهار نامه تضمين آفر

فورمه اجناس/09

شماره داوطلبی :

{ MCIT/AK/97/NCB/G-19 } شماره آفر بدیل :

{ روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

تاریخ :

{ شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

{ داوطلب باید این فورمه را در مطابقت با رهنمودهای مریوط خانه پری نماید }

به : { نام مکمل اداره درج گردد }

ما اشخاصیکه در زیر امضا نمودیم، اظهار مینمائیم که :

ما میدانیم که، طبق شرایط شما، آفر باید همراه با اظهارنامه تضمين آفر ارائه گردد.

ما می پذیریم که در صورت نقض وجاip تحت شرایط آفر ما از عقد قرارداد با اداره برای مدت { تعداد سال درج گردد } سر از { تاریخ درج گردد } محروم گردیم. وجاip داوطلب تحت این آفر شامل موارد ذیل می باشد :

(1) ارائه معلومات نادرست در مورد اهلیت داوطلب

(2) تغییر یا انصراف از آفر بعد از انقضای مدت معینه تسلیمی آن

(3) انکار داوطلب از پذیرش تصحیح اشتباہات حسابی در جدول قیمت های ارائه شده در آفر

(4) اجتناب از عقد قرارداد، مطابق مندرجات شرطنامه و مطالبه پیشنهاد از طرف داوطلب برنده

(5) فراهم نکردن تضمين اجرای قرارداد مطابق مندرجات شرطنامه از طرف داوطلب برنده.

این اظهار نامه تضمين آفر در صورت برند شدن ما و تسلیمی تضمين اجرای قرارداد و امضای قرار داد با داوطلب برند فاقد اعتبار می گردد.

امضا : { امضای شخصی که صلاحیت امضای این اظهار نامه را دارد }

دارای صلاحیت امضای این اظهار نامه از طرف : { نام داوطلب درج گردد }

تاریخ : { روز، ماه و سال درج گردد }

مهر : { مهر گردد }

{ یادداشت : در صورت شرکت مشترک، این اظهار نامه تضمين آفر باید به نام تمام شرکا آفر را ارائه گردید }

اجازه نامه تولید کننده
فورمه اجناس / 10

شماره داوطلبی: { MCIT/AK/97/NCB/G-19 }

شماره آفربیل: { در صورتیکه این آفر بدل باشد، نمبر تشخیصیه آن درج گردد }

تاریخ: { روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

صفحات { شماره صفحه و تعداد مجموعی صفحات درج گردد }

{ این اجازه نامه باید در فورمه رسمی تولید کننده توسط مقام با صلاحیت ترتیب و امضا گردد }

به: { نام مکمل اداره درج گردد }

ما { نام و آدرس مکمل تولید کننده درج گردد } تولید کننده رسمی { نوع اجناس تولید شده درج گردد } با داشتن فابریکه در { آدرس مکمل کارخانه های تولید کننده درج گردد } به { نام مکمل داوطلب درج گردد } اجازه می دهیم آفر را به مقصد عرضه { نام و / یا شرح مفصل اجناس درج گردد } ارائه نموده و عقد قرارداد نماید.

ما بدينو سلیه گرنتی و ورنتی مکمل مطابق مندرج ماده 28 شرایط عمومی قرارداد، را به اجناس ارائه شده در آفر فراهم می نماییم.

امضا: { امضا نماینده با صلاحیت تولید کننده درج گردد }

نام: { نام / نام های مکمل نماینده با صلاحیت تولید کننده درج گردد }

عنوان وظیفه: { عنوان وظیفه درج گردد }

امضا از جانب: { نام مکمل داوطلب درج گردد }

تاریخ: { تاریخ امضا درج گردد }

قسمت پنجم - جدول نیازمندیها

فهرست محتويات

عنوان

- | | |
|-----------------------------|----|
| لست اجناس و جدول تحويل دی | .1 |
| لست خدمات ضمنی و جدول تکمیل | .2 |
| مشخصات تخفیکی | .3 |
| نقشه های تخفیکی | .4 |
| آزمایشات و معایبات | .5 |

{یادداشت ها برای ترتیب جدول نیازمندیها}

جدول نیازمندیها باید توسط اداره شامل شرط‌نامه گردیده و حداقل حاوی توضیح اجناس، خدمات ضمنی و جدول تحويل باشد.

هدف از **جدول نیازمندیها** فراهم نمودن معلومات کافی جهت کمک به داوطلبان برای تهیه آفر های شان به صورت موثر و دقیق به خصوص جدول قیمت که در قسمت 4 درج گردیده است، می باشد. علاوه بر آن، در صورت انحراف کمیت در زمان اعطای قرارداد، از **جدول نیازمندیها** و **جدول قیمت منحیث اساس** در مطابقت با ماده 42 **دستورالعمل برای داوطلبان**، استفاده میگردد.

تاریخ یا ميعاد تحويل باید بدقت با در نظرداشت موارد ذیل مشخص شود:

1. مفاهیم شرایط تحويلی تصریح شده در **دستورالعمل برای داوطلبان** در مطابقت با احکام شرایط تجارت بین المللی (*Incoterms 2010*) دلالت به (تحویلی اجناس در مبدأ، یا مصارف اجناس، بیمه، و کرایه تا بندر مقصد، پرداخت بیمه و محموله، انتقال رایگان الی کشتی) تحویلی زمانی صورت میگیرد که اجناس به انتقال دهنده ها تحويل داده شود؛ و
2. مکلفیت های تحویلی اداره از تاریخ ذیل آغاز می گردد: (امضای قرارداد، گشایش یا تائید لیتر آف کریت)

1. لست اجناس و جدول تحويلی

{اداره مکلف است این جدول را به استثنای ستون "تاریخ تحويلی پیشنهاد شده" که توسط داوطلب تکمیل میگردد، خانه پری نماید.

تاریخ تحويلی طبق شرایط تجارت بین المللی (Inco terms)			محل نهایی مندرج صفحه معلومات داوطلبی	واحد فزیکی	كمیت	توضیح اجناس	شماره
تاریخ تحويلی پیشنهاد شده توسط داوطلب	تاریخ ختم تحويلی اجناس	تاریخ آغاز تحويلی اجناس					
{تاریخ تحويلی پیشنهاد شده توسط داوطلب درج گردد}			{محل تحويلی درج گردد}	{واحد فزیکی گردد}	{مقدار اقلام درج گردد}	{توضیح اجناس درج گردد}	{شماره درج گردد}
{تاریخ تحويلی پیشنهاد شده توسط داوطلب درج گردد}	{آخرین تاریخ تحويلی درج گردد}	{اولین تاریخ تحويلی درج گردد}					

Afghanistan Traffic Directorate & Kabul Traffic Department Network

Item No.	Device Name	Technical Specification	QTY	واحد	محل تحويلی ونصب	تاریخ آغاز تحويلی	تاریخ ختم تحويلی از طرف داوطلب
1	Cisco Switch	WS-C2960-48TC-L PoE	9	Pcs	محل تسليمی اجناس بعد از عقد قرارداد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45

2	Cisco Core Switch	Cisco Catalyst 6504-E Switch	1	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرارداد و تاریخ صدر مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به p ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	
3	Firewall	ASA5545-FPWR-K9	1	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرارداد و تاریخ صدر مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	MAF Letter Needed
4	Network	Cable Cat-6 (infilink) Patch Panel (infilink) Cable manager (infilink) I/O, Face Plate, Back Box (infilink) Patch Cords (infilink) Drop Cords (infilink) Duct (Made of Taiwan) Cable tray 22inch X 3 inch (first grade quality) Installation and configuration	600 Points X 2ports	Installation	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرارداد و تاریخ صدر مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	The quality should be equivalent for all equipment, full copper cable, best quality of Cable tray and Duct
5	Rack	18U rack with sliding plates	8	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد	بعد از صدور تاریخ آغاز	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم	

		and glass door			قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	کار	45 روز	
6	Rack	42U, Sliding rails, Metallic Door (48" Depth)	3	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	
7	KVM Switch	4-Port Rackmount Console KVM Switch Steel with 17-Inch LCD Screen, Touchpad and Keyboard	3	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	
8	PDU	UK Standard, 1 U, Original Power Distribution Unit with 10 power outlets	11	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	

					اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک			
9	External Network Between Buildings	Fiber Optic, 24 Core Multimode Outdoor Armor With installation in ground and main holes ODFs and splicing	300 Meters	Installation	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
10	Security Camera	4 MP IR Fixed Bullet Network Camera	20	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
11	Security Camera	4 MP IR Fixed Dome Network Camera	25	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
12	Security Camera	4MP 36x Network Speed Dome PTZ Camera with	5	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	

		Controllers			صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی trafick			
13	Security Camera	3 MP Network Fisheye Camera horizontal FOV 180°, vertical FOV 180°	10	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی trafick	عد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
14	NVR	PE R930 Server MLK, No TPM Processor: 2x Intel Xeon E7-4809 v4 2.1GHz, 20M Cache, 6.4GT/s QPI 8C/16T, HT, No Turbo 115W DDR4 1:1 MaxMem 1866Hz Memory Type: 2400MT/s RDIMMs Memory Size: 32 GB RAID controller PERC H330 RAID Controller 500 GB 10K RPM SAS 12Gbps 2.5in Hot-plug Hard Drive plus 20TB Storage	1	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی trafick	عد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
15	Display	82 Inch Professional Display	5	Pcs	محل تسلیمی	بعد از صدور	از تاریخ مکتوب	Samsung

		Large 82" Display supporting 24/7 reliability and continuous operation Enhanced ssp system-on-chip (soc) performance with Quad Core Processor Sleek industrial design with hidden logo Tag for a clean installation Built-in Wi-Fi and all share cast for simple content Mirroring from mobile devices			اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	تاریخ آغاز کار	فرمایش الی ختم 45 روز	Professional Display DMD Series 82 Inch Or Equivalent
16	Installation	Complete Installation and configuration of Security Cameras system	1	Installation	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	عد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	

Item No.	Device Name	Technical Specification	QTY	Item	محل تحولی	تاریخ آغاز تحولی	تاریخ ختم تسلیمی	تاریخ بیشنهادی از طرف داوطلبان
1	Desktop Computer	8th Generation Intel® Core™ i7-8700 processor (12MB Cache, up to 4.6 GHz) 1TB 7200 rpm Hard Drive 16GB, DDR4, 2666MHz RAM Intel® UHD Graphics 630	100	Sets	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	

		DVD-RW Drive (Reads and Writes to DVD/CD) 802.11bgn + Bluetooth 4.0, 1x1 Wired Keyboard English Black Wired Mouse Black Windows 10 Pro 64bit English Microsoft Office 365 (Word, Excel, PowerPoint, Outlook & more) with 19 inches monitor One-year full warranty			مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک			
2	Heavy Duty Multifunction Printer	5.7" QVGA Black-and-White LCD Touch-Screen 512 MB RAM Ethernet 10/100Base-TX Up to 45 ppm 1200 x 1200 dpi (Maximum) 35-3/4" x 22-1/4" x 27-1/8" (907mm x 565mm x 689mm) Paper Tray X 2 UFR II LT DADF-AA1 Standard Automatic Trayless Duplexing (Executive to 11" x 17") A5, A4, A3 sizes printing functionality One-year full warranty	6	Set	محل تسليمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم 45 روز	

3	Server	Dell PowerEdge R940 2.5" Chassis with up to 8 Hard Drives 2x Intel® Xeon® Gold 6126 2.6G,12C/24T,10.4GT/s, 19.25M Cache,Turbo,HT (125W) DDR4-2666 2 CPU Heatsink 2666MT/s RDIMMs + NVDIMM Performance Optimized 2 X 32GB RDIMM, 2666MT/s, Dual Rank C4, RAID 5 for 3 or more HDDs or SSDs (Matching Type/Speed/Capacity) PERC H730P+ RAID Controller, 2GB NV Cache, Adapter, Full Height 2 X 1.6TB SSD SATA Mix Use 6Gbps 512n 2.5in Hot-plug Drive, Hawk-M4E,3 DWPD,8760 TBW iDRAC9, Enterprise ReadyRails™ Sliding Rails with Cable Management Arm Performance BIOS Setting Broadcom 57416 2 Port 10Gb Base-T + 5720 2 Port 1Gb Base-T, rNDC	12	Set	محل تسليمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مكتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مكتوب فرمایش الی ختم 45 روز	Or Equivalent
---	--------	---	----	-----	---	----------------------------	--------------------------------------	---------------

		Dual, Hot-plug, Redundant Power Supply (1+1), 1100W 1-year Warranty						
4	Software	Windows Server Datacenter Edition 2016	2	License	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
5	Software	Windows Server Standard Edition 2016	11	License	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
6	Software	Microsoft SQL Server Standard Edition 2016	4	License	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحویل خانه وزارت مخابرات و	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	

					نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک			
7	Software	Microsoft SQL Server Enterprise Edition 2016	1	License	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
8	Software	Kaspersky internet Security Licenses 1+1	150	License	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
9	UPS	Output: Output power capacity 90.0 KWatts / 100.0 kVA Max Configurable Power (Watts) 90.0 KWatts / 100.0 kVA Nominal Output Voltage 400V 3PH Neutral Output Current 217A	1	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	

	<p>Output Voltage Note Configurable for 380 : 400 or 415 V 3 Phase nominal output voltage Efficiency at Full Load 93.6 % Output Voltage Distortion Less than 2% Output Frequency (sync to mains) 50/60 Hz +/- 3 Hz user adjustable +/- 0.1 Output Frequency (not synced) 50Hz +/- 0.1% for 50Hz nominal Other Output Voltages 380, 400, 415 Load Crest Factor 3 : 1 Topology Double Conversion Online Waveform type Sine wave Overload Operation 10 minutes @ 125% and 60 seconds @ 150% Maximum Output Current 480 Output Voltage THD < 1% linear load and < 2.5% nonlinear load Output Voltage Tolerance +/-1% static and +/- 5% at 100% load step Bypass Built-in Maintenance Bypass, Built-in Static Bypass, Optional External Bypass Input: Nominal Input Voltage 400V 3PH Input frequency 45 - 65 Hz Input voltage range for main operations 328 - 437 (380V), 340 - 460 (400V), 353 - 477 (415V)V Efficiency at Full Load 93.6 % Input Total Harmonic Distortion Less than 3% for full load Type of Input Protection Required gL fuse Other Input Voltages</p>			مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک		
--	---	--	--	---	--	--

		385, 415 Maximum Short Circuit Withstand (Icw) 30.0kAmps Maximum Input Current 190.0A Input Power Factor at Full Load 1.0 5-years Warranty						
10	Barcode Reader	Compatible with all Operating Systems (Win, Mac, Android, OS) 7 ounces 3.6 x 2.7 x 6.4 inches 3.62 x 2.71 x 6.38 inches	200	Pcs	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	
11	Voltage/Power Regulator	TECHNICAL SPECIFICATIONS DELTA SRV33 Series 3 phase in / 3 phase out (3-150 kVA) DELTA SRV33 series are three phase voltage stabilizers regulates mains voltage and brings many advantages. 3 phase input 3 phase output Wide power and voltage interval Fast Regulation High reliability thanks to Microprocessor and Smart Driver	1	Set	محل تسلیمی اجناس بعد از عقد قرار داد و تاریخ صدور مکتوب فرمایش در تحويل خانه وزارت مخابرات و نصب و راه اندازی آن به ریاست عمومی ترافیک	بعد از صدور تاریخ آغاز کار	از تاریخ مکتوب فرمایش الی ختم روز 45	

		High efficiency Load transfer to Bypass via pole charge switch Safe and economic usage Overcurrent and overload protection (Optional) Digitally displayed status, input & output measurements 2 years' warranty 10 years' spare parts support.					

2. لست خدمات ضمنی/بعد از فروش و جدول تکمیل آن

اداره باید این جدول را تکمیل نماید. تاریخ تکمیلی باید واقعی و در مطابقت به تاریخ درخواست شده تحویلی اجناس و شرایط تجارت بین المللی (INCOTERMS) باشد/

شماره	توضیح خدمات	کمیت (درصورتیکه قابل اجرا باشد)	واحد فزیکی	محل اجرا	تاریخ نهایی تکمیل خدمات
{شماره درج گردد}	{توضیحات خدمات صمنی درج گردد}	{زمدادر اقلام درج گردد}	{واحد فزیکی درج گردد}	{نام محل درج گردد}	{تاریخ تکمیل درج گردد}

3. مشخصات تخنیکی

{رهنمود تهیه مشخصات تخنیکی}

- هدف از مشخصات تخنیکی، تعریف خصوصیات تخنیکی لازم اجناس و خدمات ضمنی مربوط توسط اداره میباشد.
اداره باید مشخصات تخنیکی مفصل را با در نظرداشت موارد ذیل تهیه نماید:
- مشخصات تخنیکی مشتمل است بر معیار های که توسط اداره به منظور بررسی جوابگو بودن آفرها از نظر تخنیکی تعیین میگردد. ازین جهت، ترتیب مشخصات تخنیکی واضح سبب تسهیل تهیه آفر های جوابگو توسط داوطلبان و همچنان آزمایش، ارزیابی و مقایسه آن ها توسط اداره میگردد.
 - مشخصات تخنیکی مستلزم آن است که تمام اجناس و مواد که وارد میگردند جدید، غیر مستعمل، و مدل های جدید بوده و اینکه آنها تمام نوآوری های جدید را شامل اند، مگر اینکه در قرارداد طور دیگری ذکر شده باشد.
 - بهترین شیوه های رایج مشخصات تخنیکی باید بکار گرفته شود. نمونه های مشخصات از تدارکات مشابه یک اساس خوب برای ترتیب مشخصات تخنیکی می باشد.
 - اداره و داوطلب باید از واحد های اندازه گیری سیستم متربک استفاده نمایند.
 - مفیدیت معیاری سازی مشخصات تخنیکی بستگی به پیچیده گی تدارکات و تکرار شیوه تدارکات دارد. مشخصات تخنیکی باید وسعت کافی داشته باشد تا از محدودیت های طرز کار، مواد و تجهیزات که به صورت عموم در ساخت انواع مشابه اجناس مورد استفاده قرار میگیرد جلوگیری گردد.
 - معیارات تجهیزات، مواد و طرز کار که در اسناد داوطلبی مشخص گردیده، محدود نباشد. معیارات بین المللی معتبر تا حد ممکن باید مشخص گردد. نکر نام های تجاری، شماره های کتلاغ یا سایر تفصیلات هر گونه مواد یا اقلام را که به یک تولید کننده مشخص محدود میسازد، باید تا حد ممکن اجتناب شود. در صورت که توضیح همچو اقلام غیر ممکن باشد، باید همیشه عبارات "همچو یا معادل آن" متعاقباً ذکر شود. هرگاه معیارات خاص دیگر یا کود های قابل اجرا در مشخصات تخنیکی مورد نظر باشد، خواه از طرف اداره تدارکاتی یا کشور دیگری واحد شرایط باشد، در اینصورت سند مبنی بر سایر معیارات معتبر که حد اقل از داشتن کیفیت اساسی برابر با مشخصات ذکر شده اطمینان حاصل شود، که مشخصات تخنیکی و کود های خاص، نیز قابل قبول خواهد بود.
 - مشخصات تخنیکی باید نیازمندیهای مربوطه را بصورت مکمل توضیح نموده و محدود به موارد ذیل نباشد:
 1. معیارات مواد و طرز کار که جهت تولید و ساخت اجناس لازمی باشد.
 2. آزمایشات مفصل لازم (شماره و نوع)
 3. سایر کار و خدمات ضمنی لازم برای تحویل کامل
 4. فعالیت های مفصل که توسط اكمال کننده انجام می شود و اشتراک اداره در آن
 5. لست مفصل ضمانت های کارآیین که توسط ورنتی تحت پوشش قرار گرفته و تطبیق جریمه تاخیر در صورت برآورده نشدن آن ضمانت ها.
 - مشخصات تخنیکی باید تمام خصوصیات تخنیکی و شرایط کارآیی بشمول تعداد/مقدار حد اکثر و حد اقل گرانتری شده را مشخص نماید. در صورت ضرورت، اداره یک فورم داوطلبی اضافی را ضمیمه فورم متسلبی آفر نموده و داوطلب معلومات مفصل در مورد همچو خصوصیات تخنیکی و کارآیی مرتبط مقدار گرانتری شده ارائه می نماید. هرگاه اداره درخواست نماید که داوطلب یک بخش یا تمام مشخصات تخنیکی، جدول های تخنیکی یا سایر معلومات تخنیکی در آفر را تهیه نماید، در اینصورت اداره باید ماهیت و اندازه معلومات لازم و شیوه ارائه این معلومات در آفر داوطلب را مشخص نماید.

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس

تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

در صورت که ارائه خلاصه مشخصات تکنیکی لازمی باشد، اداره باید معلومات مربوط را درج جدول نماید.
داوطلب باید یک جدول مشابه را که مطابقت با معیارات را نشان دهد ترتیب نماید.
اجناس و خدمات ضمنی باید در مطابقت با معیارات و مشخصات تکنیکی نیل باشد:

خلاصه مشخصات تکنیکی		
مشخصات تکنیکی و ستنددها	نام اجناس یا خدمات ضمنی	شماره
{مشخصات تکنیکی و معیارات درج گردد}	{نام درج گردد}	{شماره درج گردد}
مشخصات تکنیکی مفصل و معیارات: {توضیح مفصل مشخصات تکنیکی، در صورت لزوم درج گردد}		

Item No.	Device Name	Technical Specification	QTY	Item	Remarks
1	Cisco Switch	WS-C2960-48TC-L PoE	9	Pcs	MAF Letter Needed
2	Cisco Core Switch	Cisco Catalyst 6504-E Switch	1	Pcs	MAF Letter Needed
3	Firewall	ASA5545-FPWR-K9	1	Pcs	MAF Letter Needed
4	Network	Cable Cat-6 (infilink) Patch Panel (infilink) Cable manager (infilink) I/O, Face Plate, Back Box (infilink) Patch Cords (infilink) Drop Cords (infilink) Duct (Made of Taiwan) Cable tray 22inch X 3 inch (first grade quality) Installation and configuration	600 Pints X 2ports	Installation	The quality should be equivalent for all equipment, full copper cable, best quality of Cable tray and Duct
5	Rack	18U rack with sliding plates and glass door	8	Set	
6	Rack	42U, Sliding rails, Metallic Door (48" Depth)	3	Set	
7	KVM Switch	4-Port Rackmount Console KVM Switch Steel with 17-Inch LCD Screen, Touchpad and Keyboard	3	Set	
8	PDU	UK Standard, 1 U, Original Power	11	Pcs	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

Distribution Unit with 10 power outlets					
Item No.	Device Name	Technical Specification	QTY	Item	Remarks
9	External Network Between Buildings	Fiber Optic, 24 Core Multimode Outdoor Armor With installation in ground and main holes ODFs and splicing	300 Meters	Installation	
10	Security Camera	4 MP IR Fixed Bullet Network Camera	20	Pcs	
11	Security Camera	4 MP IR Fixed Dome Network Camera	25	Pcs	
12	Security Camera	4MP 36x Network Speed Dome PTZ Camera with Controllers	5	Pcs	
13	Security Camera	3 MP Network Fisheye Camera horizontal FOV 180°, vertical FOV 180°	10	Pcs	
14	NVR	PE R930 Server MLK, No TPM Processor: 2x Intel Xeon E7-4809 v4 2.1GHz, 20M Cache, 6.4GT/s QPI 8C/16T, HT, No Turbo 115W DDR4 1:1 MaxMem 1866Hz Memory Type: 2400MT/s RDIMMs Memory Size: 32 GB RAID controller PERC H330 RAID Controller 500 GB 10K RPM SAS 12Gbps 2.5in Hot-plug Hard Drive plus 20TB Storage	1	Set	
15	Display	82 Inch Professional Display Large 82" Display supporting 24/7 reliability and continuous operation Enhanced ssp system-on-chip (soc) performance with Quad Core Processor Sleek industrial design with hidden logo Tag for a clean installation Built-in Wi-Fi and all share cast for simple content Mirroring from mobile devices	5	Pcs	Samsung Professional Display DMD Series 82 Inch Or Equivalent
16	Installation	Complete Installation and configuration of Security Cameras system	1	Installation	
1	Desktop Computer	8th Generation Intel® Core™ i7-8700 processor (12MB Cache, up to 4.6 GHz) 1TB 7200 rpm Hard Drive	100	Sets	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

		16GB, DDR4, 2666MHz RAM Intel® UHD Graphics 630 DVD-RW Drive (Reads and Writes to DVD/CD) 802.11bgn + Bluetooth 4.0, 1x1 Wired Keyboard English Black Wired Mouse Black Windows 10 Pro 64bit English Microsoft Office 365 (Word, Excel, PowerPoint, Outlook & more) with 19 inches monitor One-year full warranty			
2	Heavy Duty Multifunction Printer	5.7" QVGA Black-and-White LCD Touch-Screen 512 MB RAM Ethernet 10/100Base-TX Up to 45 ppm 1200 x 1200 dpi (Maximum) 35-3/4" x 22-1/4" x 27-1/8" (907mm x 565mm x 689mm) Paper Tray X 2 UFR II LT DADF-AA1 Standard Automatic Trayless Duplexing (Executive to 11" x 17") A5, A4, A3 sizes printing functionality One-year full warranty	6	Set	
3	Server	Dell PowerEdge R940 2.5" Chassis with up to 8 Hard Drives 2x Intel® Xeon® Gold 6126 2.6G,12C/24T,10.4GT/s, 19.25M Cache,Turbo,HT (125W) DDR4-2666 2 CPU Heatsink 2666MT/s RDIMMs + NVDIMM Performance Optimized 2 X 32GB RDIMM, 2666MT/s, Dual Rank C4, RAID 5 for 3 or more HDDs or SSDs (Matching Type/Speed/Capacity) PERC H730P+ RAID Controller, 2GB NV Cache, Adapter, Full Height 2 X 1.6TB SSD SATA Mix Use 6Gbps 512n 2.5in Hot-plug Drive, Hawk-M4E,3	12	Set	Or Equivalent

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

		DWPD,8760 TBW iDRAC9, Enterprise ReadyRails™ Sliding Rails with Cable Management Arm Performance BIOS Setting Broadcom 57416 2 Port 10Gb Base-T + 5720 2 Port 1Gb Base-T, rNDC Dual, Hot-plug, Redundant Power Supply (1+1), 1100W 1-year Warranty			
4	Software	Windows Server Datacenter Edition 2016	2	License	
5	Software	Windows Server Standard Edition 2016	11	License	
6	Software	Microsoft SQL Server Standard Edition 2016	4	License	
7	Software	Microsoft SQL Server Enterprise Edition 2016	1	License	
8	Software	Kaspersky internet Security Licenses 1+1	150	License	
9	UPS	Output: Output power capacity 90.0 KWatts / 100.0 kVA Max Configurable Power (Watts) 90.0 KWatts / 100.0 kVA Nominal Output Voltage 400V 3PH Neutral Output Current 217A Output Voltage Note Configurable for 380 : 400 or 415 V 3 Phase nominal output voltage Efficiency at Full Load 93.6 % Output Voltage Distortion Less than 2% Output Frequency (sync to mains) 50/60 Hz +/- 3 Hz user adjustable +/- 0.1 Output Frequency (not synced) 50Hz +/- 0.1% for 50Hz nominal Other Output Voltages 380, 400, 415 Load Crest Factor 3 : 1 Topology Double Conversion Online Waveform type Sine wave Overload Operation 10 minutes @ 125% and 60 seconds @ 150% Maximum Output Current 480 Output Voltage THD < 1% linear load and < 2.5% nonlinear load Output Voltage Tolerance	1	Set	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

		<p>+/-1% static and +/- 5% at 100% load step Bypass Built-in Maintenance Bypass, Built-in Static Bypass, Optional External Bypass</p> <p>Input:</p> <p>Nominal Input Voltage 400V 3PH</p> <p>Input frequency 45 - 65 Hz</p> <p>Input voltage range for main operations 328 - 437 (380V), 340 - 460 (400V), 353 - 477 (415V)V</p> <p>Efficiency at Full Load 93.6 %</p> <p>Input Total Harmonic Distortion Less than 3% for full load</p> <p>Type of Input Protection Required gL fuse</p> <p>Other Input Voltages 385, 415</p> <p>Maximum Short Circuit Withstand (Icw) 30.0kAmps</p> <p>Maximum Input Current 190.0A</p> <p>Input Power Factor at Full Load 1.0</p> <p>5-years Warranty</p>		
10	Barcode Reader	<p>Compatible with all Operating Systems (Win, Mac, Android, OS)</p> <p>7 ounces</p> <p>3.6 x 2.7 x 6.4 inches</p> <p>3.62 x 2.71 x 6.38 inches</p>	200	Pcs
11	Voltage/Power Regulator	<p>TECHNICAL SPECIFICATIONS</p> <p>DELTA SRV33 Series 3 phase in / 3 phase out (3-150 kVA)</p> <p>DELTA SRV33 series are three phase voltage stabilizers regulates mains voltage and brings many advantages.</p> <p>3 phase input 3 phase output</p> <p>Wide power and voltage interval</p> <p>Fast Regulation</p> <p>High reliability thanks to Microprocessor and Smart Driver</p> <p>High efficiency</p> <p>Load transfer to Bypass via pole charge switch</p> <p>Safe and economic usage</p> <p>Overcurrent and overload protection (Optional)</p> <p>Digitally displayed status, input & output measurements</p> <p>2 years' warranty</p>	1	Set

		10 years' spare parts support.			
12	Microsoft Surface Hub	Processor, 2.4 GHz Intel Core i7 Hard Drive, 128 GB RAM, 8GB Touch Surface	4	Set	
13	Server Room	Raised Flooring, HVAC Cooling System, Fire Suppression System and biometric security 6X6m	1	Installation	

نقشه های تختیکی

این شرطname ها شامل ترسیمات { "ذیل" یا "نه" درج گردد} می باشد .

{در صورتیکه اسناد شامل شوند، لست ترسیمات را نیز درج نمایید}

لست ترسیمات		
مقصد	نام ترسیمات	شماره ترسیمات

آزمایشات و معاینات

آزمایشات و معاینات ذیل اجرا می گردند : {لست معاینات و آزمایشات درج گردد}

قسمت ششم: شرایط عمومی قرارداد

<p>ماده 1 - تعریفات</p> <p>1.1 اصطلاحات آنی معانی ذیل را افاده می نمایند:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1- دولت: دولت جمهوری اسلامی افغانستان است. 2- قرارداد: موافقتنامه کتبی میان اکمال کننده و اداره است که شامل استناد قرارداد به شمول ضمایم، ملحقات و اسناد مربوط آن میباشد. 3- اسناد قرارداد: اسناد مندرج موافقتنامه قرارداد و تعدیلات منضمه آن می باشد. 4- قیمت قرارداد: قیمت قابل پرداخت به اکمال کننده است که در موافقتنامه قرارداد مشخص گردیده و می تواند مطابق مندرجات قرارداد تنقیص، تزئید و یا تعديل گردد. 5- روز: روز تقویمی 6- تکمیل: اکمال اجنبی و خدمات ضمنی آن (در صورت موجودیت) توسط اکمال کننده در مطابقت با شرایط مندرج قرارداد. 7- اجنبی: موادخام، ماشین آلات، تجهیزات و سایر اشیای که اکمال کننده آن را تحت شرایط این قرارداد برای اداره تهییه می نماید. 8- اداره: نهادیست که اجنبی و خدمات ضمنی مربوط را مطابق شرایط خاص قرارداد تدارک می نماید. 9- خدمات ضمنی: خدمات متمم اجنبی تحت این قرارداد مانند بیمه، نصب، آمورش و حفظ و مراقبت ابتدائی و سایر مکلفیت های اکمال کننده تحت این قرارداد میباشد. 10- شرایط خاص قرارداد: مجموع شرایط قابل تطبیق بالای قرارداد که از طرف اداره با نظرداشت ماهیت و نوعیت تدارکات تعیین می گردد. 11- قراردادی فرعی: شخص حقیقی و یا حکمی است که اکمال قسمتی از اجنبی تحت این تدارکات یا اجرای بخش از خدمات ضمنی آن را با در نظر داشت احکام قانون و طرز العمل تدارکات به عهده دارد. 12- اکمال کننده: شخص حقیقی یا حکمی است که طبق احکام قانون و طرز العمل تدارکات با وی عقد قرارداد گردیده باشد. 13- محل تسليمی اجنبی تدارک شده: محل که در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد. 	<p>ماده 2 - اسناد قرارداد</p> <p>2.1 تمام اسناد تشکیل دهنده قرارداد و ضمایم آن که مرتبط، متمم و مبین استناد قرارداد می باشد، لازم و ملزم یکدیگر بوده و ترتیب تقدم آن ها در موافقتنامه قرارداد ذکر می گردد، منحیث یک کل استناد قرارداد محسوب می گردد.</p>
<p>ماده 3 - تقلب و فساد</p> <p>3.1 هرگاه اداره از ارتکاب عمل فساد، تقلب، تبانی، اجبار و اغفال توسط قراردادی در مراحل داوطلبی یا اجری قرارداد اطمینان حاصل نماید، میتواند با اطلاع کتبی به قراردادی در خلال مدت (14) روز قرارداد را فسخ نماید. در این صورت فسخ قرارداد در روشنی بند 1 ماده 35 شرایط عمومی قرارداد صورت گرفته و احکام ماده 35 شرایط عمومی قرارداد قابل تطبیق می باشد.</p>	

<p>1- اصطلاحات آتی در این ماده معانی ذیل را افاده می نمایند:</p> <p>(1) فساد: عبارت از درخواست، دریافت، دادن یا پیشنهاد به صورت مستقیم یا غیرمستقیم هر چیز با ارزشیکه به صورت غیرمناسب کارکرد های جانب دیگر (کارمندان تدارکات یا مدیریت قرارداد) را تحت تاثیر قرار دهد؛</p> <p>(2) تقلب: ارتکاب هرگونه فروگذاری به شمول کتمان حقایق که عمداً و یا سهوأ به منظور اغفال کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد جهت حصول منفعت مالی و غیر مالی و یا اجتناب از اجرای مکلفت ها صورت گیرد؛</p> <p>(3) تبانی: عبارت از سازش میان دو یا بیشتر داوطلبان و یا میان داوطلبان و کارمندان اداره که به منظور بدست آوردن مقاصد نامناسب به شمول تحت تاثیر قراردادن نادرست اعمال سائرین طرح گردیده باشد؛</p> <p>(4) اجبار: تهدید و یا ضرر رسانیدن به کارمندان تدارکات و مدیریت قرارداد و یا سایر داوطلبان به منظور تحت تاثیر قراردادن اعمال آنان به صورت مستقیم یا غیر مستقیم؛</p> <p>(5) ایجاد اخلال و موافع: تخریب، تزویر، تغییر یا کتمان اسناد و اظهارات نادرست در پروسه تدارکات.</p>	<p>3.2 هر گاه کارمند اداره و یا اکمال کننده مرتكب اعمال فساد و تقلب مندرج بند 1 این ماده گردد، مطابق احکام قانون مجازات گردیده و مکلف به پرداخت جبران خسارت نیز می گردد.</p>
<p>4.1 در این سند مفرد معنی جمع و بالعکس آنرا افاده می نماید.</p>	ماده 4- معانی
<p>4.2 شرایط تجارت بین المللی</p> <p>1- در این سند شرایط تجارت بین المللی و حقوق و وجایب طرفین در آن در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد مشروط بر این که با مندرجات قرارداد در تنافق نباشد؛</p> <p>2- در این سند از ویرایش جدید شرایط تجارت بین المللی صادره اتفاق تجارت بین المللی پاریس که در شرایط خاص قرارداد مشخص می گردد، استفاده صورت می گیرد.</p>	
<p>4.3 تمامیت توافق</p> <p>این قرارداد توافق کلی میان اداره و اکمال کننده بوده که با عقد آن تمام توافقات، مکاتبات و مذاکرات کتبی و شفاهی قبلی میان جانبین ملغی می گردد.</p>	
<p>4.4 تعديل</p> <p>تعديل قرارداد صرف در صورتی مدار اعتبار می باشد که مطابق احکام قانون، طرز العمل تدارکات و مندرجات شرطنامه و قرارداد صورت گرفته باشد.</p>	
<p>4.5 عدم استثناء</p> <p>1- با رعایت جز 2 این بند، هیچگونه تخفیف، مهلت دهی، یا اجتناب از تطبیق شرایط و مکلفت ها توسط یکی از جانبین که حقوق طرف دیگر را متاثر، محدود یا به آن لطمه وارد نماید مجاز نبوده و استثنای قرار دادن نقض قرارداد توسط یکی از جانبین، تداوم نقض قرارداد را مجاز نمی سازد.</p>	

<p>2- هر گونه استثنا قراردادن حقوق، صلاحیت ها یا جبران خساره تحت این قرارداد کتبی و تاریخ داشته و توسط نماینده با صلاحیت طرف اعطا کننده استثنا امضا شده و باید مبین حقوق و اندازه استثنا باشد.</p>	
<p>4.6 قابلیت جدایی هرگاه یکی از احکام یا شرایط این قرارداد ممنوع یا ملغی یا غیر قابل تطبیق دانسته شود، این امر منجر به الغا و عدم تطبیق سایر احکام و شرایط قرارداد نمیگردد.</p>	
<p>5.1 در داوطلبی های ملی اسناد قرارداد و سایر اسناد مربوط آن به یکی از زبان های ملی ترتیب میگردد. در داوطلبی های بین المللی این اسناد به زبان که در شرایط خاص قرارداد مشخص گردیده، ترتیب میگردد. در صورتیکه مواد چاپی منضمه قرارداد باشد و به سایر زبان ها ترتیب گردیده باشد، ترجمه تصدیق شده آن نیز ضم قرارداد میگردد، که در صورت نیاز به وضاحت، به ترجمه مربوط استنبط میگردد.</p>	ماده 5- زبان
<p>5.2 اكمال کننده مکلف به پرداخت مصارف ترجمه و تحمل ضرر ناشی از عدم صحت آن می باشد.</p>	
<p>6.1 هرگاه اکمال کننده یک شرکت مشترک، کانسرسیوم، یا انجمن باشد، تمامی شرکا بصورت مشترک در قبال ایفا تعهدات این قرارداد مسؤول بوده و یکتن از شرکا منحیث رهبر دارنده صلاحیت نمایندگی می باشد. ترکیب یا تشکیل شرکت مشترک، کانسرسیوم، یا انجمن بدون موافقت قبلی اداره تغییر نموده نمی تواند.</p>	ماده 6- شرکت های مشترک
<p>7.1 اکمال کننده و قراردادی های فرعی می تواند تابعیت هر کشور واجد شرایط را داشته باشند. اکمال کننده و یا قراردادی های فرعی وی در صورتیکه تبعه یک کشور بوده یا در آن کشور ثبت باشد، و یا به اساس قانون همان کشور فعالیت نمایند، اتباع همان کشور محسوب میگردند.</p>	ماده 7- واجد شرایط بودن
<p>7.2 تمام اجناس و خدمات ضمنی تحت این قرارداد باید منشا از کشور واجد شرایط را داشته باشند. اصطلاح منشأ عبارت از کشوری است که اجناس در آن استخراج، کشت، تولید و پروسس شده و یا در نتیجه ساخت، پروسس و یا طی سایر مراحل صنعتی ماهیت اویله آن تغییر نموده باشد.</p>	
<p>8.1 هر نوع اطلاع و آگهی دهی طرفین تحت این قرارداد بصورت کتبی صورت میگیرد. هدف از کتبی عبارت از تبادله اطلاعات بصورت نوشتنی توأم با سند دریافت آن می باشد.</p>	ماده 8- اطلاعیه ها
<p>8.2 اطلاعیه سر از تاریخ تسليمی و یا تاریخ موثر آن معتبر می باشد. در صورت هر دو تاریخ تسليمی و تاریخ اعتبار همان تاریخ که بعد تر باشد، قابل اعتبار خواهد بود.</p>	
<p>9.1 این قرارداد تابع قوانین جمهوری اسلامی افغانستان بوده و تفسیر آن نیز در روشنی قوانین جمهوری اسلامی افغانستان صورت میگیرد.</p>	ماده 9- قانون نافذ
<p>10.1 اداره و اکمال کننده مکلف اند تمام تلاش های خویش را برای حل منازعات و اختلافات ناشی از این قرارداد با استفاده از مذاکرات غیر رسمی بخراج دهنده.</p>	ماده 10- حل منازعات

<p>10.2 هرگاه در خلال (28) روز جانبین در حل منازعه یا اختلافات توسط مشوره دوجانبه به نتیجه نرسند، موضوع به مرجع حل و فصل منازعات مندرج شرط خاص قرارداد ارجاع میگردد.</p> <p>10.3 علی الرغم ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1- طرفین به اجرای وجاip مربوطه تحت این قرارداد ادامه خواهد داد مگر اینکه طور دیگری موافقه نمایند؛ و 2- اداره تمام پرداخت های اجرا نشده اکمال کننده را پرداخت می نماید. 	
<p>11.1 اکمال کننده مکلف است اجازه بررسی دفاتر، حسابات و یاد داشت های خود و قراردادی های فرعی مربوط این قرارداد را به مفتش موظف از جانب حکومت بدهد. اکمال کننده توجه داشته باشد که عمل جلوگیری از تفییش و بررسی دولت از جانب قراردادی مطابق ماده سوم شرایط عمومی قرارداد ایجاد مانع تلقی گردیده و منجر به فسخ قرارداد می گردد.</p>	ماده 11- نقیش و بررسی ها توسط حکومت
<p>12.1 اجناس و خدمات ضمنی قابل اکمال در جدول نیازمندیها مشخص می شود.</p>	ماده 12- حدود اکمالات
<p>13.1 اکمال اجناس و خدمات ضمنی آن در مطابقت به جدول اکمال مندرج جدول نیازمندیها با رعایت بند 1 ماده 33 شرط خاص قرارداد صورت میگیرد. جزئیات انتقال و سایر اسناد که توسط اکمال کننده باید تسلیم داده شوند، در شرط خاص قرارداد مشخص میگردد.</p>	ماده 13- تحويل و اسناد مربوط
<p>14.1 اکمال کننده اجناس و خدمات ضمنی را باید در مطابقت با ماده 12 شرط خاص قرارداد و جدول تحويل و تكميل در مطابقت به ماده 13 شرط خاص قرارداد اکمال می نماید.</p>	ماده 14- مسؤولیت های اکمال کننده
<p>15.1 پرداخت های اجناس و خدمات ضمنی اکمال شده، به اساس قیمت آفر اکمال کننده صورت میگیرد. هر نوع تعديل قیمت مجاز در شرط خاص قرارداد از این امر مستثنی است.</p>	ماده 15- قیمت قرارداد
<p>16.1 پرداخت های بشمول هرگونه پیش پرداخت در صورتیکه قابل اجرا باشد، طبق شرط خاص قرارداد صورت میگیرد.</p>	ماده 16- شرایط پرداخت
<p>16.2 اکمال کننده درخواست پرداخت خویش را بصورت کتبی توانم با اనوایس که نشان دهنده اجناس و خدمات ضمنی اکمال شده و ایفای تعهدات مندرج قرارداد باشد، به اداره ارائه می نماید.</p>	
<p>16.3 پرداخت های به اکمال کننده در خلال مدت (30) روز بعد از قبول درخواست پرداخت قراردادی توسط اداره، صورت میگیرد. در صورت تأخیر حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات تطبیق می گردد.</p>	
<p>16.4 پرداخت های به قراردادی به واحد پولی افغانی صورت میگیرد مگر اینکه اسعار قیمت آفر در صفحه معلومات داوطلبی طور دیگر تذکر رفته باشد.</p>	

16.5 در صورتیکه اداره قادر به پرداخت به اکمال کننده در مدت مندرج شرایط خاص قرارداد نگردد، تکثنه مندرج شرایط خاص قرارداد بر مبلغ تأخیر شده قابل پرداخت می باشد.	
17.1 در صورتیکه اجناس بیرون از جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده باشد، تمامی مالیات بشمول مالیات بر معاملات اتفاقی، عوارض، قیمت جواز، و سایر انواع مالیات که در خارج از جمهوری اسلامی افغانستان قابل پرداخت باشد، بر عهده اکمال کننده می باشد.	ماده 17 - مالیات و مکلفت های گمرکی
17.2 در صورتیکه اجناس در داخل جمهوری اسلامی افغانستان ساخته شده باشد، مسؤولیت کلی پرداخت تمام مالیات، عوارض گمرکی، قیمت جواز و غیره الى تسلیمی اجناس به اداره بر عهده اکمال کننده می باشد.	
17.3 اداره تلاش نماید تا اکمال کننده به اندازه ممکن از هرگونه معافیت مالیاتی، تخفیفات، پاداشها یا امتیازات (در صورت موجودیت) در کشور فرمایش دهنده، استفاده نماید.	
18.1 در صورت ضرورت طوریکه در شرایط خاص قرارداد تذکر رفته، اکمال کننده باید در مدت 10 روز بعد از در یافت نامه قبولی آفر تضمین اجرا را برای مبلغ مشخص شده در شرایط خاص قرارداد ، تهیه نماید.	ماده 18 - تضمین اجرا
18.2 در صورت عدم اجرای تعهدات مندرج قرارداد توسط اکمال کننده، مبلغ تضمین غیر قابل استرداد می باشد.	
18.3 تضمین اجرا باید به واحد پولی مندرج قرارداد یا سایر واحد پولی قبل قبول اداره در شکل مشخص شده شرایط خاص قرارداد یا سایر اشکالی مورد قبول اداره، ارائه گردد.	
18.4 تضمین اجرا در خلال مدت (28) روز بعد از تکمیل تعهدات مندرج قرارداد بشمول هرگونه مکلفت های ورنتی، به اکمال کننده مسترد میگردد، مگراینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگر مشخص شده باشد.	
19.1 حق چاپ و نشر در ترسیمات، اسناد، و دیگر مواد که در برگیرنده معلومات که توسط اکمال کننده به اداره ارائه میگردد برای اداره محفوظ می باشد و یا در صورتیکه توسط اکمال کننده و یا به اداره توسط شخص ثالث ارائه گردیده باشد، این حق برای شخص ثالث محفوظ می باشد.	ماده 19 - حق چاپ و نشر
20.1 اداره و اکمال کننده نمی توانند اسناد، ارقام و یا سایر معلومات که طور مستقیم و یا غیر مستقیم توسط سایر طرف های مرتبط به قرارداد فراهم گردیده است را بدون موافقه کتبی طرف افشا نمایند. حتی در صورتیکه این معلومات قبل، در جریان و یا بعد از فسخ یا ختم قرارداد فراهم گردیده باشد. علی الرغم موارد فوق، اکمال کننده می تواند اسناد، ارقام و سایر معلومات را که از اداره بدست می آورد به قراردادی فرعی صرف در حد که برای انجام وظایف وی تحت این قرارداد نیاز باشد، فراهم نماید. در اینصورت اکمال کننده تعهد قراردادی فرعی را به منظور حفظ محربیت در مطابقت با ماده 20 شرایط عمومی قرارداد اخذ می نماید.	ماده 20 - معلومات محروم
20.2 اداره نباید همچو اسناد، ارقام و یا سایر معلومات دریافت شده از اکمال کننده را به هر منظوريکه به این قرارداد ارتباط نداشته باشد، استفاده نماید. به همین ترتیب، اکمال کننده نباید همچو اسناد، ارقام و یا سایر معلومات دریافت شده از اداره را به مقصد غیر از	

<p>اجرای این قرارداد، استفاده نماید.</p> <p>20.3 مکلفت های مندرج بند 1 و 2 این ماده بالای معلومات ذیل قابل تطبیق نمی باشد :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1- آن معلومات که اکمال کننده و دولت با سایر نهاد های تمویل کننده این قرارداد شریک می سازند؛ 2- یا معلوماتیکه می تواند شامل معلومات قابل دسترس عامه گردد؛ 3- معلوماتیکه در جریان علی شدن آن ثابت شود که از طرف مقابل بست نیامده و مالکیت طرف علی کننده بوده است ؛ یا 4- معلومات که بطور قانونی در اختیار طرف قرارداد از جانب طرف سوم که مکلف به رعایت محرومیت نمی باشد، قرار گرفته باشد. <p>20.4 احکام این ماده نباید هرگونه تعهد در رابطه به حفظ محرومیت داده شده توسط هریک از جانبین را قبل از تاریخ قرارداد در ارتباط به اکمال کل قرارداد یا بخش متعلق به آن تعديل نماید .</p> <p>20.5 احکام این ماده بعد از فسخ یا تکمیل قرارداد نیز قابل تطبیق می باشد .</p>	<p>ماده 21- عقد قرارداد فرعی</p>
<p>21.1 اکمال کننده باید اداره را کتبًا در مورد اعطای قراردادهای فرعی تحت این قرارداد، در صورتیکه قبلاً در آفر داوطلب مشخص نگردیده باشد اطلاع دهد . واگذاری بخشی قرارداد به قراردادی فرعی در روشی ماده سی و ششم قانون تدارکات صورت میگیرد . اعطای قرارداد فرعی مکلفت ها، وجایب و مسؤولیت های اکمال کننده تحت این قرارداد را متاثر نمی سازد .</p>	<p>ماده 21- عقد قرارداد فرعی</p>
<p>21.2 قرارداد های فرعی باید احکام مواد 3 و 7 شرط عمومنی قرارداد را رعایت نمایند .</p>	<p>ماده 21- عقد قرارداد فرعی</p>
<p>21.3 در صورتیکه قرارداد فرعی الى 20 فیصد حجم قرارداد بدون موافقه کتبی اداره صورت گرفته باشد، یا قرارداد فرعی بیشتر از 20 فیصد قیمت اصلی قرارداد اعطا شده باشد این عمل نقض قانون تدارکات و تعهدات طرفین تلقی گردیده و تخطی در قرارداد محسوب میگردد . در این صورت قرارداد فسخ و تضمین اجرای قرارداد قابل استرداد نبوده و محرومیت قراردادی اصلی طی مراحل میگردد .</p>	<p>ماده 21- عقد قرارداد فرعی</p>
<p>22.1 مشخصات تختیکی و ترسیمات</p> <ol style="list-style-type: none"> 1- اجنبas و خدمات قابل اکمال تحت این قرارداد باید با مشخصات تختیکی و ستندرد های مندرج قسمت ۵ جدول نیازمندیها مطابقت داشته باشد . در صورتیکه کدام ستندرد قابل اجرا نکر نشده باشد، ستندردهای رایج در کشور منشا و یا بالاتر از آن قابل اجرا می باشد . 2- اکمال کننده می تواند از پیشنهاد هر نوع مسؤولیت در قبال طراحی، ترسیمات، مشخصات یا سایر اسناد که به نمایندگی از اداره ترتیب گردیده است و در اختیار وی قرار می گیرد با صدور اطلاعیه عدم مسؤولیت به اداره انکار نماید . 3- در صورتیکه در قرارداد از کودها و ستندردهاییکه قرارداد در مطابقت به آنها تطبیق میگردد تذکر رفته باشد، ویرایش و تجدید چنین کود ها همانی خواهد بود که در جدول 	<p>ماده 22- مشخصات و معیارها</p>

<p>نیازمندیها مشخص گردیده است. در جریان تطبیق قرارداد هر نوع تغییر در کودها و ستبردها صرف در صورت تائید آن توسط اداره و در مطابقت با ماده 33 شرایط عمومی قرارداد قابل اجرا می باشد.</p>	
<p>23.1 اکمال کننده طبق قرارداد، اجناس را به منظور جلوگیری از تخرب و یا فاسد شدن آن الى رسیدن به مقصد نهایی بسته بندی می نماید. بسته بندی باید توانایی مقاومت در برابر گرمای سرما، رطوبت و یا قرار گرفتن در معرض هوایی باز را داشته باشد. وزن و اندازه بسته بندی باید با در نظرداشت فاصله مقصد نهایی و شیوه انتقالات و بارچالانی تعیین گردد.</p>	<p>ماده 23 - بسته بندی و اسناد</p>
<p>23.2 بسته بندی، علامه گذاری و نوشته ها در داخل یا بیرون بسته ها باید با معیارات خاص که در قرارداد درج گردیده بشمول معیارات مندرج شرایط خاص قرارداد و سایر رهنمود های ارائه شده توسط اداره مطابقت داشته باشد.</p>	
<p>24.1 اجناس که تحت این قرارداد اکمال میگردد باید بصورت مکمل با واحد پولی که به آسانی قابل تبییل از کشور واجد شرایط بوده – در مقابل مفقودی، تخرب در جریان تولید، انقال، نگهداری و تحويل در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی (Incoterms 2010) (قابل اجراء یا به طوریکه در شرایط خاص قرارداد مشخص شده است، بیمه شده باشد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طوری دیگر ذکر شده باشد.</p>	<p>ماده 24 - بیمه</p>
<p>25.1 انتقال اجناس در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی (Incoterms 2010) صورت میگیرد، مگر اینکه در شرایط خاص قرارداد طور دیگری تذکر رفته باشد.</p>	<p>ماده 25 - انتقال</p>
<p>26.1 اکمال کننده به مصرف خود و بدون تحمل مصرف از جانب اداره، تمام آزمایشات و معاینات اجناس و خدمات ضمنی مربوط را طوریکه در شرایط خاص قرارداد درج گردیده، خواهد داد.</p>	<p>ماده 26 - آزمایشات و معاینات</p>
<p>26.2 آزمایشات و معاینات فوق الذکر می تواند در محلات مربوط اکمال کننده، قراردادی فرعی، در محل تحويل، مقصد نهایی و یا سایر محلات در داخل جمهوری اسلامی افغانستان که در شرایط خاص قرارداد از آن تذکر رفته باشد انجام یابد. با رعایت بند 3 این ماده در صورتیکه آزمایش و معاینه در محلات مربوط اکمال کننده و یا قراردادی فرعی وی انجام یابد، تسهیلات و همکاری لازم بشمول فراهم سازی زمینه دسترسی به ترسیمات و معلومات تولید به معاینه کننده گان بدون تقبل مصارف از جانب اداره فراهم میگردد.</p>	
<p>26.3 اداره یا نماینده مؤظف وی حق حضور در آزمایشات و معاینات مندرج ماده 26.2 شرایط عمومی قرارداد را خواهد داشت، مشروط براینکه اداره تمام مصارف مربوط به همچو حضور را متحمل شود.</p>	
<p>26.4 در صورتیکه اکمال کننده آمده همچو آزمایشات و معاینات باشد، با اطلاعیه قبلی که محل و زمان انجام معاینه و آزمایش در آن تذکر رفته باشد، اداره را مطلع سازد. اکمال کننده از طرف ثالث و یا تولید کننده اجازه و یا توافق ضروری را مبنی بر اشتراک اداره و یا نماینده وی در جریان معاینه و آزمایش را حاصل می نماید.</p>	

<p>26.5 اداره میتواند از اکمال کننده هر آزمایش و یا معاینه را که در قرارداد درج نبوده اما بمنظور ثبت مطابقت مشخصات و کار آئی اجنباس با مشخصات تختنیکی و سنتردهای مندرج این قرارداد ضروری پذاشته شود، تقاضا نماید. مشروط بر اینکه مصارف انجام معاینات و آزمایشات به قیمت قرارداد علاوه گردد. همچنان در صورتیکه چنین آزمایشات و معاینات پیشرفت ساخت، اجرآت اکمال کننده و انجام سایر وجاib وی تحت این قرارداد را متاثر سازد، تعديلات لازم در تاریخ تحويل و تکمیل و سایر وجاib متاثره صورت میگیرد.</p>	
<p>26.6 اکمال کننده را پور نتایج همچو آزمایشات و معاینات را به اداره ارائه می نماید.</p>	
<p>26.7 اداره میتواند اجنباس و یا پرزه جات آن را که در آزمایش مورد قبول قرار نمی گیرد و یا در مطابقت به مشخصات نباشد، رد نماید. اکمال کننده مکلف است، تا اجنباس و پرزه جات رد شده را تصحیح یا تعویض نموده و تغییرات را که بمنظور مطابقت اجنباس با مشخصات مورد نیاز می باشد، بدون تحمل مصارف از جانب اداره، انجام دهد. اکمال کننده آزمایش و معاینه صورت گرفته را با صدور اطلاعیه بدون تحمل مصارف از جانب اداره یک بار دیگر تکرار می نماید.</p>	
<p>26.8 اکمال کننده موافقه مینماید که اجرای آزمایش و معاینه اجنباس و پرزه جات آن، حضور اداره و یا نماینده وی در جریان آزمایش و یا ارائه گزارش بر مبنای بند 6 این ماده فراهم سازی ورنتی ها و سایر مکلفیت های تحت این قرارداد توسط داوطلب را متاثر نمی سازد.</p>	
<p>27.1 در صورتیکه اکمال کننده موفق به اکمال تمام یا قسمتی از اجنباس یا تکمیل قسمت یا تمام خدمات ضمنی آن در زمان معینه آن نگردد، جریمه تأخیر مطابق حکم ماده سی و نهم قانون تدارکات و حکم یکصد و هشتاد طرز العمل تدارکات، از پرداخت های قراردادی وضع میگردد. در صورتیکه مقدار جریمه تأخیر وضع شده بالغ بر 10 فیصد قیمت مجموعی قرارداد گردد، قرارداد مطابق ماده 35 شرطی عمومی قرارداد فسخ میگردد.</p>	ماده 27 - جریمه تأخیر
<p>28.1 اکمال کننده تضمین مینماید که تمام اجنباس جدید، غیر مستعمل و از جدید ترین مدلها میباشد و اینکه آنها تمام بهسازی ها در طرح و مواد را شامل می باشند، مگر اینکه در قرارداد طور دیگری تصریح گردیده باشد.</p>	ماده 28 - ورانتی
<p>28.2 علاوه برآن با در نظرداشت جز 2 بند 1 ماده 22 شرطی عمومی قرارداد، اکمال کننده تضمین مینماید که اجنباس عاری از نواقص ناشی از اجرآت، فروگزاری یا کتمان و یا نواقص ناشی از دیزاین، مواد، طرز کار، تحت استفاده معمول شرایط موجود در مقصد نهایی، می باشد.</p>	
<p>28.3 ورانتی باید برای مدت 12 ماه بعد از تسلیمی و پذیرش اجنباس یا هر بخش در مقصد نهایی که در شرطی خاص قرارداد تذکر رفته است و یا به مدت 18 ماه بعد از تاریخ حمل از بندر یا بارگیری از کشور منشاء، هر دوره که زیوت تکمیل گردد، اعتبار خواهد داشت. مگر اینکه در شرطی خاص قرارداد طور دیگر تذکر رفته باشد.</p>	
<p>28.4 اداره بمحض دریافت هر گونه نواقص، اکمال کننده را از ماهیت نواقص پسمول شواهد موجود مطلع می سازد. اداره زمینه های مناسب بمنظور ملاحظه رفع نواقص توسط</p>	

	اکمال کننده را فراهم می‌سازد.
28.5	به محض دریافت اطلاع از نواقص، اکمال کننده در مدت مندرج شرط خاص قرارداد اجناس ناقص را بدون تحمل مصرف توسط اداره ترمیم یا تعویض می‌نماید.
28.6	در صورتیکه اکمال کننده موفق به رفع همچو نواقص در مدت میعاد معینه مندرج شرط خاص قرارداد نشود، اداره اقدامات لازم را به مصرف و رسیک اکمال کننده روی دست میگیرد. این اقدامات سایر حقوق اداره تحت این قرارداد را متاثر نمی‌سازد.
29.1	<p>اکمال کننده در صورت رعایت بند 2 این ماده توسط اداره، مسئولیت حقوقی ناشی از نقض و یا اتهام نقض حق اختراع، دیزاین، علامه تجاری، حق نشر و سایر حقوق مالکیت فکری و یا حقوق مالکیت و جایداد موجود در میعاد قرارداد توسط اکمال به شمول مصارف حقوقی به دلایل ذیل می‌پنیرد.</p> <p>1- نصب اجناس توسط اکمال کننده یا استفاده اجناس در کشوریکه محل آن در آنجا واقع می‌باشد؛ و</p> <p>2- فروش در هرکشوریکه اجناس در آنجا تولید شده اند</p> <p>این معافیت شامل حالات استفاده از اجناس و اجزای آن به مقاصد که در قرارداد درج نباشد و یا در قرارداد ضمناً آن تنکر بعمل نیامده باشد، و استفاده از اجناس و اجزای آن با مواد، تجهیزات و تاسیسات که توسط اکمال کننده در این قرارداد اکمال نگردیده باشد نمی‌گردد.</p>
29.2	در صورت اقامه دعوا و یا ادعا علیه اداره ناشی از موارد مندرج بند 1 این ماده، اداره اکمال کننده را با اطلاعیه کتبی مطلع ساخته و اکمال کننده اقدام به طی مراحل دعوا و ادعا به مصرف خود نموده و مذکرات بمنظور تسویه ادعا یا دعوا را به مصرف خود انجام می‌دهد.
29.3	هرگاه اکمال کننده در مدت 28 روز بعد از دریافت اطلاعیه از جانب اداره موفق به اطلاع اقدام خویش به منظور حل منازعه به اداره نگردد، در آنوقت اداره حق اقدام و مذکره را از جانب اکمال کننده دارا می‌باشد.
29.4	اداره کمک های لازم به منظور طی مراحل دعوا و مذکره را به درخواست اکمال کننده انجام داده، و اکمال کننده مصارف مربوطه را به اداره می‌پردازد.
29.5	اداره مسئولیت حقوقی ناشی از نقض و یا اتهام نقض حق اختراق، دیزاین، علامه تجاری، حق نشر و سایر حقوق مالکیت فکری و یا حقوق مالکیت و جایداد موجود در میعاد قرارداد توسط اداره را به شمول مصارف حقوقی به عهده می‌گیرد.
30.1	<p>ب) استثنای حالات سوء رفتار یا غفلت جرمی:</p> <p>1- اکمال کننده تحت این قرارداد، مسئولیت تحمل نقصان، ضرر، از دست دهی استفاده، از دست دادن تولید یا از دست دادن مفاد، مصارف تکانه را ندارد، مشروط بر اینکه این استثنای وجایب اکمال کننده که عدم اجرای منجر به وضع جرمیه تأخیر می‌گردد را شامل نگردد؛</p> <p>2- مجموعه مسئولیت اکمال کننده تحت قرارداد و قصور بیشتر از مجموعه قیمت قرارداد بوده نمی‌تواند، مشروط بر اینکه حد در بر گیرنده مصارف</p>

ترمیم یا تعویض تجهیزات ناقص یا مکلفیت اکمال کننده برای جبران خساره تخطی حقوق حق اختراع نباشد.	
31.1 به استثنای اینکه در قرارداد طور دیگری ذکر شده باشد، در صورتیکه بعد از مدت بیست و هشت (28) روز قبل از تاریخ تسلیمی آفر قانون، مقرر، مصوبه، فرمان، متحده مال یا نظامنامه که دارای حیثیت قانونی در جمهوری اسلامی افغانستان باشد، تصویب، نشر، ملغی یا تعديل گرددیه باشد، طوریکه منجر به تغییر تاریخ تسلیمی یا قیمت قرارداد گردد، تغییرات معادل در تاریخ تحولی و قیمت قرارداد ، وارد میگردد. علی الرغم این در صورتیکه تغییر در قیمت قرارداد در تعديل قیمت قبل اجرا شده در نظر گرفته شده باشد، تغییرات معادل قابل اجرا داشته نمی شود .	ماده 31 - تغییر در قوانین و مقررات نافذه
32.1 در صورت وقوع تأخیر در اکمال در اثر حالات غیر مترقبه جریمه تأخیر، عدم استرداد تضمین اجرا یا فسخ قرارداد در اثر تخطی قراردادی قابل اجرا نمی باشد.	ماده 32 - حالات غیر مترقبه (Force Majeure)
32.2 هدف از حالات غیر مترقبه (Force Majeure) در این ماده عبارت از واقعات یا شرایط خارج از کنترول اکمال کننده که قابل پیش بینی و جلوگیری نبوده و منشا آن ناشی از غلت و بی پروایی وی نباشد. این حالات می توانند شامل اما نه محدود به اعمال اداره، جنگ ها یا انقلابات، آتش سوزی ها، سیلاب ها، بیماری های واگیر، محدودیت های قرنطین، تحریم حمل و نقل بوده می توانند.	
32.3 در صورت وقوع حالات غیر مترقبه، اکمال کننده در اسرع وقت اداره را بصورت کتبی با ذکر دلایل وقوع آن مطلع می سازد. اکمال کننده به مکلفیت های خویش تا حدی امکان ادامه داده و راه های بدیل اجرای قرارداد که متأثر از حالات غیر مترقبه نباشد را جستجو می نماید. مگر اینکه اداره هدایت کتبی دیگری را صادر نموده باشد.	
33.1 اداره می تواند در مطابقت با ماده 8 شرایط عمومی قرارداد ، در هر زمان با صدور اطلاعیه، تغییرات لازم را در محدوده حدود قرارداد در یک یا چند موارد نیل وارد نماید: 1 - در ترسیمات، دیزاین، طرح ها یا مشخصات، در صورتیکه اجناس تحت این قرارداد صرف برای اداره تولید گردد؛ 2 - روش انتقال یا بسته بندی؛ 3 - محل تحويل؛ و 4 - خدمات ضمنی که توسط اکمال کننده باید تهیه گردد.	ماده 33 - دستور تغییر و تعديلات قرارداد
33.2 در صورت که تغییرات ذکر شده منجر به کاهش یا افزایش مصارف و یا زمان مورد نیاز برای اجرای مکلفیت های اکمال کننده تحت این قرارداد گردد، تعديلات لازم در قیمت قرارداد، جدول تکمیل و یا هر دو وارد گرددیه و قرارداد طبقاً تعديل میگردد. هر گونه در خواست تعديل توسط اکمال کننده تحت این ماده باید 28 روز بعد از تاریخ در یافتن دستور تغییر توسط اکمال کننده صورت میگیرد.	
33.3 قیم خدمات ضمنی قابل تهیه که شامل قرارداد نباشد، قبل از ارائه آن توسط طرفین قرارداد، موافقه میگردد. اما نمی تواند از قیمت هائیکه اکمال کننده برای عرضه خدمات مشابه برای سایر طرف ها در یافت می نماید، تجاوز نماید.	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>33.4 هر گونه تعديل یا تغییر در شرایط قرارداد صرف در صورتی امضا تعديلات توسط طرفین معتبر می باشد.</p>	
<p>34.1 هرگاه در میعاد اعتبار قرارداد، اکمال کننده با شرایط مواجه گردد که منجر به عدم توانایی وی در اکمال به موقع اجناس و خدمات ضمنی مربوط در مطابقت به ماده 13 شرایط عمومی قرارداد گردد، موضوع را فوراً طور کتبی با ذکر مدت محتمل تأخیر و دلایل آن اطلاع می دهد. درصورت لزوم تعديل میعاد قرارداد در روشنی ماده سی ام قانون تدارکات و حکم نود و هشتم طرز العمل تدارکات، صورت می گیرد.</p>	ماده 34- تعديل میعاد قرارداد
<p>34.2 به استثنای حالات غیر مترقبه، مندرج ماده 32 شرایط عمومی قرارداد، تأخیر توسط اکمال کننده در انجام مکلفت هایش تحت این قرارداد، منجر به وضع جرمیه تأخیر در مطابقت با ماده 26 شرایط عمومی قرارداد میگردد. مگر اینکه میعاد اعتبار قرارداد در مطابقت با بند 1 این ماده تعديل گردیده باشد.</p>	ماده 35- ختم و فسخ قرارداد
<p>35.1 فسخ به اثر تخطی قراردادی</p> <p>1- در صورت وقوع موارد ذیل، اداره می تواند با صدور اطلاعیه کتبی به اکمال کننده قرارداد را تماماً یا قسماً فسخ نماید.</p> <p>(1) هرگاه اکمال کننده موفق به تحويلی یک بخش یا تمام اجناس در مدت مندرج قرارداد یا در مدت تمدید شده آن طبق ماده 34 شرایط عمومی قرارداد، نگردد.</p> <p>(2) هرگاه اکمال کننده موفق به اجرای سایر وجايب مندرج قرارداد نگردد؛ یا</p> <p>(3) هر گاه اداره بر این باور برسد که اکمال کننده در جریان داوطلبی یا اجرای قرارداد دست به اعمال فساد کارانه مندرج ماده 3 شرایط عمومی قرارداد زده باشد.</p> <p>2- در صورت فسخ قرارداد در مطابقت جز 1 بند 1 ماده 35 شرایط عمومی قرارداد، اکمال کننده مکلف به جبران خساره وارد طبق طرز العمل تدارکات می باشد. در صورت فسخ قسمی قرارداد اکمال کننده مکلف به اجرای قسمت فسخ نشده قرارداد می باشد.</p>	ماده 35- ختم و فسخ قرارداد
<p>35.1 فسخ به سبب افلاس</p> <p>1- در صورت افلاس اکمال کننده، اداره در هر زمان می تواند با صدور اطلاعیه به اکمال کننده، قرارداد را فسخ نماید. در صورت فسخ به دلیل افلاس، جبران خساره به اداره قابل تاذیه نمی باشد.</p>	
<p>35.2 فسخ یک جانبی توسط اداره</p> <p>1- اداره میتواند با ارسال اطلاعیه به اکمال کننده، قرارداد را قسماً یا کلأً فسخ نماید. اطلاعیه باید میان فسخ یک جانبی توسط اداره، اندازه فسخ قرارداد، و تاریخ اعتبار فسخ قرارداد، باشد.</p> <p>2- اجناس تکمیل شده و آماده انتقال 28 روز بعد از اخذ اطلاعیه فسخ توسط اداره، مطابق شرایط قرارداد و قیمت قرارداد پذیرفته میشود. برای اجناس باقیمانده، اداره یکی از موارد ذیل را انتخاب می نماید:</p>	

<p>(1) تحویل و تکمیل هر بخش در مطابقت با شرایط و قیم قرارداد؛ و یا</p> <p>(2) انصراف از قسمت باقیمانده و پرداخت مبلغ موافقه شده به اكمال کننده برای اجناس و خدمات ضمنی که قسماً تکمیل و مواد و بخش هاییکه قبلاً توسط اكمال کننده تهییه شده است.</p>	
<p>36.1 اداره و اكمال کننده مکلفیت های خود تحت این قرارداد را کلاً یا قسماً واگذار کرده نمیتوانند، مگر اینکه موافقه قبلی جانب دیگر کسب شده باشد.</p>	ماده 36 - واگذاری
<p>37.1 علی الرغم مکلفیت اكمال کننده در انجام تمام رسمیات صادرات، هر نوع محدودیت صادرات متوجه اداره، جمهوری اسلامی افغانستان و یا محدودیت وضع شده در استفاده از تجهیزات، اجناس و سیستم ها و خدمات در افغانستان که توسط کشور منشا وضع گردد و توانائی اكمال کننده در ایفای تعهدات مندرج قرارداد را سلب نماید اكمال کننده را از مکلفیت ایفای تعهداتش معاف می سازد، مشروط براینکه اكمال کننده شواهد مبنی بر انجام تمام تلاش ها به منظور انجام اكمالات را ارائه نماید.</p>	ماده 37 - منع صادرات

قسمت هفتم - شرایط خاص قرارداد

شرایط نیل خاص قرارداد، شرایط عمومی قرارداد را تکمیل و یا تعديل می نماید. در صورت تناقض به احکام ذیل استناد می گردد.	
برهمنود تکمیل شرایط خاص قرارداد، در صورت لزوم در پاداشت ها به شکل ایتالیک در ماده های مربوطه شرایط عمومی قرارداد ذکر شده است. اداره باید رهنمود های داخل قوس ها را حذف نموده و کلمات جاگزین مناسب را با استفاده از نمونه های ذیل درج نماید	
تعیلات و ضمایم مواد شرایط عمومی قرارداد	ماده شرایط عمومی قرارداد
نام اداره: وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی }	جز 8 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد
محل پروژه/مقصد نهایی عبارت اند از: { بعد از تائید شعبه فرمايش دهنده تخنیکی و هیات امعاینه، تحويلخانه وزارت مخابرات و تکنالوژی معلوماتی تعمیر 18 منزله }	جز 13 بند 1 ماده 1 شرایط عمومی قرارداد
معانی اصطلاحات شرایط تجاری بین المللی در شرایط تجارت بین المللی تصريح گردیده است. در صورتیکه معنی یک اصطلاح شرایط تجاری و حقوق و وجایب طرفین تحت آن مانند شرایط تجارت بین المللی(Incoterms) تصريح نگردیده باشد، توسط {سایر شرایط تجارت بین المللی درج گردد} تصريح میگردد.	جز 1 بند 2 ماده 4 شرایط عمومی قرارداد
ویرایش اصطلاحات تجارت بین المللی (Incoterms) (تاریخ ویرایش درج گردد) میباشد.	جز 2 بند 2 ماده 4 شرایط عمومی قرارداد
زبان قرارداد: {دری} می باشد. در داوطلبی ملی، به یکی از زبان های رسمی کشور خواهد بود}	بند 1 ماده 5 شرایط عمومی قرارداد
برای ارسال اطلاعیه ها، آدرس اداره قرار ذیل می باشد: قابل توجه: {فضل هادی احمد زی} آدرس: { محمدجان خان وات تعمیر 18 منزله مخابرات } طبقه یا شماره اطاق: { منزل 14 آمریت تدارکات}	بند 1 ماده 8 شرایط عمومی قرارداد
شهر: {ناحیه نوم شهرکابل} تلفون: {0775341655} شماره فکس: {شماره فکس درج گردد} ایمیل آدرس: {ایمیل آدرس درج گردد}	

<p>طرز العمل حکمیت در مطابقت به بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد طور ذیل خواهد بود:</p> <p>بر شرطنامه مواد جدا گانه برای حکمیت در صورت خارجی و یا داخلی بودن قراردادی را دارا بوده و در حین ترتیب شرطنامه مواد مربوط در شرطنامه درج میگردد. یادداشت توضیحی ذیل باید در جز 1 بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد تحریر گردد.</p> <p>جز 1 بند 2 ماده 10 در صورت عقد قرارداد با اكمال خارجی و جز 2 بند 2 ماده 10 در صورت عقد قرارداد با اكمال کننده داخلی در شرطنامه درج میگردد.</p> <p>-1 قرارداد با اكمال کننده خارجی:</p> <p>بر صورت عقد قراردادهای با اكمال کننده خارجی، حکمیت تجارتی بین المللی نسبت به سایر روشهای حل منازعات مغایر تر واقع میگردد. در میان سایر قواعد نافذ بر حکمیت، اداره میتواند قواعد حکمیت کمیسیون قانون تجارت بین المللی ملل متحد (UNCITRAL)، احکام حکمیت 1976، قواعد حکمیت اطاق تجارت بین المللی (ICC)، قواعد حکمیت بین المللی لندن یا قواعد حکمیت تجارت استاکهولم را استفاده نمایند.</p> <p>بر صورتیکه اداره قواعد حکمیت UNCITRAL را انتخاب نماید، مواد نمونی ذیل درج میگردد:</p> <p>جز 1 بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد، هر نوع منازعه، مشاجره و یا ادعای ناشی از این قرارداد، تخطی، فسخ و یا الغای آن با استفاده از حکمیت در محل بی طرف (خارج از جمهوری اسلامی افغانستان و کشور اکمال کننده) در مطابقت با قواعد حکمیت UNCITRAL صورت میگیرد.</p> <p>هرگاه اداره احکام حکمیت اطاق تجارت بین المللی (ICC) را انتخاب نماید، آن ماده درج گردد:</p> <p>جز 1 بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد: هر نوع منازعه ناشی از این قرارداد، توسط یک یا بیشتر حکمان با استفاده از قواعد حکمیت اطاق تجارت بین المللی (ICC) حل و فصل میگردد.</p> <p>هرگاه اداره احکام حکمیت اطاق تجارت بین المللی استاکهولم را انتخاب نماید، آن ماده درج گردد:</p> <p>جز 1 بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد، هر نوع منازعه، مشاجره و یا ادعای ناشی از این قرارداد، تخطی، فسخ و یا الغای آن با استفاده از حکمیت در محل بی طرف (خارج از جمهوری اسلامی افغانستان و کشور اکمال کننده) در مطابقت با قواعد حکمیت اطاق تجارت بین المللی استاکهولم صورت میگیرد.</p> <p>بر صورتیکه اداره احکام دادگاه بین المللی لندن را انتخاب نماید، آن ماده درج گردد:</p> <p>جز 1 بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد، هر نوع منازعه، مشاجره و یا ادعای ناشی از این قرارداد، تخطی، فسخ و یا الغای آن با استفاده از حکمیت در محل بی طرف (خارج از جمهوری اسلامی افغانستان و کشور اکمال کننده) در مطابقت با قواعد حکمیت دادگاه بین المللی لندن صورت میگیرد.</p> <p>-2 قراردادها با اكمال کننده داخلی جمهوری اسلامی افغانستان:</p>	<p>بند 2 ماده 10 شرایط عمومی قرارداد</p>
---	--

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>در صورت بروز منازعه میان اداره و اکمال کننده که تبعه جمهوری اسلامی افغانستان باشد، موضوع قبل از ارجاع به محکم نیصلاح به مرکز حل منازعات تجاری افغانستان را جع می‌گردد و خدمات حل و فصل منازعات در روشنی قوانین نافذه مربوط توسط آن مرکز فراهم می‌گردد.</p> <p>در صورت عدم رضایت یکی از طرفین به ارجاع منازعه به مرجع حل و فصل فوق موضوع به محکم نیصلاح راجع می‌گردد.</p>	
<p>جزئیات انتقال و سایر اسناد یکه توسط اکمال کننده ارائه می‌گردد عبارت اند از : [اسناد مورد نیاز، مانند یک بل قابل مذاکره بارگیری، یک بل غیر قابل مذاکره انتقالات دریابی، بل انتقالات هوایی، یادداشت انتقال توسط خط آهن، یادداشت حمل و نقل جاده ای، تصدیق بیمه، تصدیق و رانتی تهیه کننده یا تولید کننده، تصدیق معاینه صورت گرفته توسط یک نهاد تخصصی معاینه کننده، و جزئیات انتقال از فابریکه اکمال کننده]</p> <p>اسناد فوق الذکر توسط اداره قبل از رسیدن اجناس دریافت خواهد شد، در صورت عدم دریافت، اکمال کننده در مقابل هرگونه مصارف بالنتیجه مسؤول خواهد بود.</p>	بند 1 ماده 13 شرایط عمومی قرارداد
<p>قیمت قابل تدبیه برای اجناس اکمال شده و خدمات ضمنی تکمیل شده، قابل تعديل [" می باشد" ، یا "نمی باشد" درج گردد]</p>	بند 1 ماده 15 شرایط عمومی قرارداد

<p>بند 1 ماده 16 شرایط عمومی قرارداد</p> <p>بر حکم نمونوی {</p> <p>روش و شرایط پرداخت قابل اجرا به اكمال کننده تحت این قرارداد قرار ذیل می باشد :</p> <p>1- پرداخت ها به خارج از کشور به اسعار خارجی بوده و طور ذیل صورت میگیرد :</p> <p>(1) پیش پرداخت: اداره می تواند (10) ده فیصد قیمت قرارداد را منحیث پیش پرداخت در خلال مدت سی (30) روز بعد از امضای این قرارداد در مقابل تسلیمی تضمین معادل و قابل اعتبار که در فورمه مربوط شرطنامه یا سایر فورمه های قابل قبول اداره باشد، پرداخت نماید.</p> <p>(2) در انتقال: اداره می تواند هشتاد (80) فیصد قیمت قرارداد اجنبas انتقال شده را توسط افتتاح لیتر آف کریدت به نام اكمال کننده و تسلیمی اسناد مشخص شده در ماده 13 شرایط عمومی قرارداد، پرداخت نماید.</p> <p>(3) در پذیرش اجنبas: (10) ده فیصد قیمت قرارداد در مدت (30) روز بعد از تسلیمی اجنبas و صدور تصدیق قبولی اداره و ارائه درخواست پرداخت توسط اداره، پرداخت میگردد.</p> <p>2- پرداخت ها در داخل کشور به واحد پولی افغانی بوده و طور ذیل صورت می گیرد :</p> <p>(1) پیش پرداخت: هیچ نوع پرداخت در ابتدای پروژه صورت نمی کیرد .</p> <p>(2) اداره می تواند (20) فیصد پرداخت را پس از آنکه 30% کار تمام پروژه به اتمام برسد.</p> <p>(3) 30سی فیصد پرداخت بعد از آنکه 40% کار تمام پروژه به اتمام برسد.</p> <p>(4) 50 فیصد پرداخت نهایی پس از تکمیل پروژه انجام خواهد شد.</p>	<p>بند 1 ماده 16 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>میعاد تاخیر پرداخت بعد از اینکه فرمایش دهنده باید به اكمال کننده تکانه بپردازد (رقبا بل تطبیق نیست) روز خواهد بود .</p>	<p>بند 5 ماده 16 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>بند 1 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد</p> <p>تضمين اجراء (ضرورت "است درج گردد")</p> <p>ز هرگاه تضمين اجراء لازم باشد، "مبلغ تضمين اجراء (10% از مجموع قیمت قرارداد می باشد .</p> <p>ز مبلغ تضمين اجراء معمولاً طور فیصدی قیمت قرارداد نکر میشود . این فیصدی مطابق تصویر خطر توسط اداره و اثرات عدم اجرای قرارداد توسط اكمال کننده تعیین می گردد .</p> <p>در حالات عادي، فیصدی تضمين اجراء 10% می باشد .</p>	

<p>در صورت نیاز به تضمین اجراء، تضمین اجراء به واحد پولی { " واحد پولی که به آسانی قابل تبدیل و مورد قبول اداره" یا "اسعاریکه پرداخت قرارداد به آن صورت میگیرد، در مطابقت با اسهام قیمت قرارداد" درج گردد} می باشد.</p> <p>در داوطلبی های ملی، تضمین اجراء باید به واحد پولی جمهوری اسلامی افغانستان (افغانی) باشد}</p>	<p>بند 3 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>در صورت ضرورت، تضمین اجراء به شکل {بانک گرانشی} ارائه می گردد.</p>	<p>بند 4 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>استرداد تضمین اجراء در زمان ذیل {زمان استرداد درج گردد، در صورتیکه متفاوت از تاریخ مندرج بند 4 ماده 18 شرایط عمومی قرارداد باشد} صورت میگیرد.</p>	<p>بند 2 ماده 23 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>بسته بندی، علامه گذاری و ارائه اسناد در داخل و بیرون بسته ها: {نوع بسته بندی لازم باجزئیات، علامه گذاری، و اسناد لازم بسته بندی درج گردد} می باشد.</p> <p>مسولیت انتقال اجناس، پوشش بیمه باید طوریکه در شرایط تجارت بین المللی (Incoterms) مشخص شده است، می باشد. در صورتیکه در مطابقت با شرایط تجارت بین المللی(Incoterms) نباشد، طور ذیل {احکام مشخص بیمه ایکه بالای آن موافقه صورت گرفته است به شمول پوشش، مبلغ و واحد پولی درج گردد} می باشد.</p>	<p>بند 1 ماده 24 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>مسولیت انتقال اجناس طوریکه در شرایط تجارت بین المللی(Incoterms) مشخص شده است، می باشد.</p>	<p>بند 1 ماده 25 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>در صورت که مطابق شرایط تجارت بین المللی(Incoterms) نباشد، مسولیت انتقال طور ذیل می باشد: { "طبق این قرارداد از اكمال کننده تقاضا خواهد شد تا اجناس را به یک جای مشخص مقصد نهایی در داخل جمهوری اسلامی افغانستان که بنام محل پروره یاد می شود، انتقال دهد. مصارف انتقال، بیمه، و گدام داری، در قرارداد مشخص گردیده نوسط اكمال کننده پرداخت و در قیمت قرارداد اضافه میگردد. در صورت انتخاب شرایط غیر از این مسؤولیت های اداره و اكمال کننده معین میگردد}</p>	
<p>آزمایش و معاینه {ماهیت، تکرار، طرز انجام تغذیش و معاینه درج گردد} می باشد.</p>	<p>بند 1 ماده 26 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>آزمایش و معاینه در { وزارت مخابرات و تکالوژی معلوماتی} می باشد. } راه اندازی میگردد.</p>	<p>بند 2 ماده 26 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>جريمه تأخیر { عدد و حرف درج گردد} فیصد در فی هفته می باشد.</p> <p>{ اندازه جريمه تأخير 0.1 فیصد در مقابل هر روز تأخير و یا 0.5 فیصد قيمت مجموعی قرارداد در مقابل هر هفته تأخير مبایشد }</p>	<p>بند 1 ماده 27 شرایط عمومی قرارداد</p>
<p>حد اکثر مبلغ جريمه تأخير { ۱۰ } فیصد می باشد.</p> <p>حد اکثر رقم پولی جريمه تأخير یا غيابت الى ده فیصد قيمت مجموعی قرارداد می باشد.</p>	

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

<p>مدت اعتبار و رانتی { یک سال } می باشد . به منظور استفاده در امور مربوط به و رانتی، مقصدنهایی { وزارت مخابرات و تکالوژی معلوماتی } می باشد.</p>	بند 3 ماده 28 شرایط عمومی قرارداد
<p>مدت زمان ترمیم یا تعویض { ۲۰ بیست روز } روز می باشد .</p>	بند 5 ماده 28 شرایط عمومی قرارداد

1- قسمت هشتم - فورمه های قرارداد

فورمه های قرارداد

فورمه اجناس / 11	نامه قبولی افر
فورمه اجناس / 12	موافقنامه قرارداد
فورمه اجناس / 13	فورم تضمین اجراء
فورمه اجناس / 14	فورم تضمین پیش پرداخت

نامه قبولی آفر^۲
فورم اجنس/11

شماره: {شماره صدور این نامه را درج نمایید} **تاریخ:** {تاریخ صدور این نامه را درج نمایید}
از: {نام اداره تدارکاتی را درج نمایید} **آدرس:** {آدرس اداره تدارکاتی را درج نمایید}
به: {نام داوطلب برنده و شماره جواز فعالیت وی را ذکر نمایید} **آدرس:** {آدرس داوطلب برنده را درج نمایید}

این نامه قبولی آفر به تأسی از ماده بیست و سوم قانون تدارکات و حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تدارکات صادر و بموجب آن اطلاع داده میشود که آفر ارائه شده مؤرخ {تاریخ را به ترتیب روز، ماه و سال بنویسید} شما برای تدارک {نام پروژه یا قرارداد را بنویسید}، به قیمت قطعی مجموعی مبلغ {مبلغ را به ارقام و حروف بنویسید}، طوریکه در مطابقت با دستور العمل برای داوطلبان مندرج شرطنامه مربوطه، تدقیق و تصحیح شده است توسط این اداره قبول گردیده است.

لذا از شما تقاضا میگردد الی مدت ده (10) روز تقویمی از تاریخ صدور این نامه، در مطابقت به مواد فوق الذکر قانون و طرز العمل تدارکات و مواد بیست و هشتم قانون و حکم هفتاد و هشتم طرز العمل، تضمین اجرای قرارداد را طوریکه در شرطنامه مربوطه درج و در ذیل تذکر گردیده، به اداره تسلیم نمایید، در غیر آن در مطابقت به ماده بیست و نهم قانون تدارکات، تضمین آفر شما قابل استرداد نخواهد بود. معلومات مزید در جدول ذیل درج می باشد:

مشخصات تدارکات/ قرارداد: قرارداد: {نام و مشخصات خلص تدارکات/ قرارداد را درج نمایید}
شماره تشخیصیه تدارکات: {شماره قرارداد مربوطه را درج نمایید}
قیمت مجموعی قرارداد: {قیمت مجموعی قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید}
نوعیت تضمین اجرای قرارداد: {نوعیت تضمین اجرای قرارداد را که در شرطنامه درج گردیده است را بنویسید}
مقدار تضمین اجرای قرارداد: {مبلغ تضمین اجرای قرارداد را به ارقام و حروف درج نمایید}
زمان عقد قرارداد: {تاریخ و ساعت عقد قرارداد را بنویسید .}
مکان عقد قرارداد: { محل عقد قرارداد را بنویسید .}

همچنین غرض مطالعه و مزید معلومات شما، مسوده موافقنامه قرارداد ضمیمه این نامه به شما ارسال گردید

² طبق فقره (1) حکم هشتاد و پنجم طرز العمل تدارکات؛ اداره مکلف است، بعد از ختم میعاد اطلاعیه تصمیم اعطای قرارداد و یا رسیدگی به اعتراضات داوطلبان، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت آمر اعطای مربوطه باشد، نامه قبولی آفر را به داوطلب برنده ارسال نماید، در صورتیکه قرارداد در حیطه صلاحیت کمیسیون تدارکات ملی باشد، بعد از منظوری این کمیسیون، نامه قبولی آفر به داوطلب برنده ارسال می شود.

موافقتنامه فرارداد
فورمه اجناس / 12

{داوطلب برنده این فورمه را در مطابقت با رهنمودهای مریوط خانه پری می نماید}

این موافقتنامه قرارداد به تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} میان

(1) {نام مکمل اداره و اداره تدارکاتی درج گردد} جمهوری اسلامی افغانستان که منبعد بنام اداره یاد می شود و

(2) {نام اکمال کننده درج گردد} که شرکت ثبت شده تحت قوانین {نام کشور اکمال کننده درج گردد} که دفتر مرکزی آن {آدرس اکمال کننده درج گردد} منبعد بنام "اکمال کننده" یاد میشود، عقد گردیده است.

طوریکه اداره مطابق اعلان تدارکات اجناس و خدمات ضمنی {جزئیات اجناس و خدمات ضمنی درج گردد} آفر داوطلب برنده را برای تدارک اجناس فوق به مبلغ {قیمت قرارداد را به ارقام و حروف، با اسعار مشخصه در قرارداد درج گردد} که منبعد بنام "قیمت قرارداد" یاد میشود، قبول نموده است.

این موافقتنامه موارد ذیل را تصدیق مینماید:

1- در این موافقتنامه، کلمات و اصطلاحات همان معنی را افاده می نمایند که در شرایط قرارداد برای آنها در نظر گرفته شده است.

2- اسناد ذیل تشکیل دهنده قرارداد میان اداره و اکمال کننده بوده و برای هر یک از آنها منحیث بخشی از قرارداد استباط میگردد:

(1) موافقتنامه قرارداد

(2) شرایط خاص قرارداد

(3) شرایط عمومی قرارداد

(4) نیازمندیهای تختنیکی (به شمول جدول نیازمندیها و مشخصات تختنیکی)

(5) آفر اکمال کننده و جدول های اصلی قیمت

(6) اطلاعیه اعطاء توسط اداره

(7) {هرگونه اسناد دیگر علاوه گردد}

3- این قرارداد بالای سایر اسناد قرارداد ارجحیت داشته در صورت موجودیت تناقض یا عدم سازگاری میان اسناد قرارداد، ارجحیت اسناد به ترتیب فهرست فوق خواهد بود.

4- در مقابل پرداخت قابل اجرا توسط اداره، اکمال کننده تعهد میپارد که اجناس را اکمال و خدمات ضمنی را تهیه و هر نوع نواقص را در مطابقت همه جانبی به شرایط قرارداد اصلاح نماید.

5- اداره تعهد می نماید که قیمت قرارداد و یا سایر مبالغ قبل اجرا تحت احکام این قرارداد را در مقابل اکمال اجناس، تهیه خدمات ضمنی و رفع نواقص در زمان و به شیوه مندرج قرارداد بپردازد.

بدینوسیله جانبین تصدیق مینمایند که این موافقتنامه در مطابقت با قوانین جمهوری اسلامی افغانستان بوده و سر از تاریخ فوق الی تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} قابل اعتبار می باشد.

به نماینده گی از اداره:

اسم: { اسم درج گردد}

امضاء: {امضای مقام نیصلح }

اداره تدارکات ملی - شرطنامه معیاری تدارک اجناس
تهیه و خریداری تجهیزات تکالوژی و نصب شبکه برای سیستم ترافیک

عنوان وظیفه امضا کننده { عنوان وظیفه درج گردد }

در حضور داشت { شهرت شاهد درج گردد }

از طرف و به نماینده گی از اكمال کننده :

اسم : { اسم درج گردد }

عنوان وظیفه امضا کننده : { عنوان وظیفه امضا کننده درج گردد }

امضاء : { امضای مقام نیصلح }

در حضور داشت { شهرت شاهد درج گردد }

تضمين اجراء

فورمه اجناس/13

{ به اساس درخواست داوطلب برند، بانک این فورمه را مطابق رهنمود ارائه شده خانه پری می نماید }

تاریخ: { روز، ماه و سال تسلیمی آفر درج گردد }

شماره و عنوان داوطلبی : { شماره و تشریح مختصر داوطلبی درج گردد }

اسم بانک: { اسم بانک درج گردد }

مستفید شونده: { نام مکمل اداره درج گردد }

شماره تضمين اجراء: { شماره تضمين اجرا درج گردد }

اطلاع حاصل نموديم که { نام مکمل اكمال کننده درج گردد }، که منبعد بنام "اكمال کننده" ياد می شود، قرارداد شماره { شماره قرارداد درج گردد } مؤرخ { روز، ماه و سال درج گردد } را که منبعد بنام قرارداد ياد می شود با اداره محترم شما بمنظور اكمال { توضیح مختصر اجناس و خدمات ضمنی درج گردد } عقد می نماید.

علاوه برآن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، تضمين اجراء نیز لازم می باشد.

به درخواست اكمال کننده، تعهد می نمائیم که بدون چون و چرا مبلغ { مبلغ به حروف و ارقام درج گردد } را بمجرد دریافت تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی از شرایط مندرج قرارداد باشد، بدون ارائه دلایل و زمینه های ارسال تقاضا از جانب شما، بپردازیم.

این تضمين الى تاریخ { روز، ماه و سال درج گردد } اعتبار دارد و هر نوع تقاضا برای پرداخت مطابق این تضمين باید قبل از تاریخ منتکره به دفتر بانک تسلیم داده شود.

این تضمين تابع مقرره منشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی، به استثنای فقره 2 ماده 20 (الف) آن میباشد.

{ امضاء، نام و وظیفه نماینده با صلاحیت بانک و اكمال کننده درج گردد }

{ مهر بانک }

{ مهر اكمال کننده }

تضمين پیش پرداخت

فورمه اجناس / 14

(به اساس درخواست داوطلب بزنده، بانک این فورمه را مطابق رهنمود ارائه شده خانه پری می نماید)

تاریخ: {روز، ماه و سال تسليمی آفر درج گردد}

شماره و عنوان داوطلبی: {شماره و تشریح مختصر داوطلبی درج گردد}

اسم بانک: {اسم بانک درج گردد}

{ورق رسمی بانک استفاده گردد}

مستفید شونده: {نام مکمل اداره درج گردد}

شماره تضمين پیش پرداخت: {شماره تضمين پیش پرداخت درج گردد}

ما {نام قانونی و آدرس بانک درج گردد} اطلاع حاصل نمودیم که {نام و آدرس مکمل اکمال کننده درج گردد}، که من بعد بنام "اکمال کننده" یاد می شود، قرارداد شماره {شماره قرارداد درج گردد} مؤرخ {روز، ماه و سال درج گردد} را که من بعد بنام قرارداد یاد می شود با اداره محترم شما بمنظور اکمال {توضیح مختصر اجناس و خدمات ضمنی درج گردد} عقد نماید.

علاوه برآن، ما میدانیم که طبق شرایط این قرارداد، پیش پرداخت در مقابل تضمين پیش پرداخت صورت میگیرد.

به درخواست اکمال کننده، تعهد می نماییم که بدون چون و چرا مبلغ {مبلغ به حروف و ارقام درج گردد} را بمجرد دریافت تقاضای کتبی شما که نشان دهنده تخطی قراردادی ناشی از استفاده پیش پرداخت برای اهداف غیر تسليمی اجناس صورت گرفته باشد، به شما بپردازیم.

این تضمين از تاریخ اخذ پیش پرداخت توسط اکمال کننده {روز، ماه و سال درج گردد} الی تاریخ {روز، ماه و سال درج گردد} اعتبار و قابل اجرا می باشد.

این تضمين تابع مقرره منشره شماره 785 اطاق تجارت بین المللی میباشد.

{امضا نماینده با صلاحیت اخذ گردد}

{مهر بانک}